

O SAAE está com a campanha "Fique Legal com a Água" para reduzir inadimplência e oferece uma grande oportunidade para os usuários que estão em dívida com a autarquia. A campanha facilita ao consumidor em atraso, regularizar seus débitos e evitar o corte do fornecimento, garantindo assim a segurança do seu abastecimento neste verão/2004. De acordo com a proposta, o valor final da dívida do usuário poderá ser pago em até 72 parcelas. Quem optar pelo parcelamento em 24 vezes pagará seu débito sem juros. As demais condições são as seguintes: Para pagar em 48 meses, os juros serão de 0,5 % e, em 72 parcelas, a dívida será acrescida de 1%.

Os cálculos estão sendo feitos pelo mesmo índice da prefeitura, que é o IPCA - Índice de Preço ao Consumidor Amplo". Para requerer o financiamento o usuário deverá procurar o SAAE, que fica na Avenida Lucas Evangelista, nº 643, Aterrado. O funcionamento é das 8h às 17h30min.



A Casa do Papai Noel na Praça Brasil, Vila Santa Cecília, ficará aberta diariamente, das 10 h da manhã até as 22 horas, até o dia 24 de dezembro, Natal. Durante todos esses dias, as crianças até 10 anos de idade vão ganhar presentes na visita à Casa do Papai Noel. Um cadastro será feito no local. Cada criança terá direito a um presente. A Casa foi construída numa área de 500 m², tem uma Bota Gigante, jardim, e Fábrica de Brinquedos.

# VOLTA REDONDA EM DESTAQUE

ANO IX - R\$ 0,30 - Nº 524

ÓRGÃO OFICIAL DO MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA

11 DE DEZEMBRO DE 2003

## Obras - Do orçamento para a população

O Governo Municipal continua trabalhando com seriedade, apesar das dificuldades de recursos, para concluir obras importantes para a população de Volta Redonda, aprovadas no Orçamento Participativo. Confira alguns desses investimentos em andamento.



*Obras de drenagem de águas pluviais na Avenida Sérgio Braga, Ponte Alta e ruas do bairro Conforto. O fim das inundações naquele trecho era uma reivindicação de 40 anos pelos moradores que está chegando ao fim.*



*Posto Avançado da Guarda Municipal na Praça Brasil, que vai operar com o apoio da Polícia Militar e uma central de câmeras de vigilância, tornando a segurança mais eficiente no centro*



*Canalização do Córrego União. Obra preventiva contra inundações.*





roviário ou metroviário, no caso dos serviços descritos pelo item 20 da lista anexa.

§ 2º - Considera-se estabelecimento prestador o local onde o contribuinte desenvolva a atividade de prestar serviço de modo permanente ou temporário, e que configure unidade econômica ou profissional, sendo irrelevante para caracterizá-lo as denominações de sede, filial, agência, posto de atendimento, sucursal, escritório de representação ou contato, canteiro de obras ou quaisquer outras que venham a ser utilizadas.”

VI. Dá nova redação ao Inciso III do Art. 40 e acrescenta Incisos VII e VIII com as seguintes redações:

“Art. 40 - ..... .

III - Supermercados, mercados, “shopping center”, instituições financeiras, concessionárias e permissionárias de serviços públicos, condomínios e hospitais.

VII - O tomador intermediário de serviço proveniente do exterior ou cuja prestação se tenha iniciado no exterior do País.

VIII - A Pessoa Jurídica, ainda que imune ou isenta, tomadora ou intermediária dos serviços descritos nos subitens 3.05, 7.02, 7.04, 7.05, 7.09, 7.10, 7.12, 7.14, 7.15, 7.16, 7.17, 7.19, 11.02, 17.05 e 17.20 da lista de serviços.”

VII. O Inciso I do Art. 44 passa a vigorar com a seguinte redação:

“Art. 44 - ..... .

I. SERVIÇOS DA LISTA ..... ALÍQUOTA

Subitens - 7.12, 25.01, 27.01 e 14.05 ..... 2%

Subitens - 7.02, 7.03, 7.04, 7.05, 7.07, 7.08, 7.11, 7.16, 7.17, 7.18, 7.19 e 13.05 ..... 3%

Subitens - 1.01 a 1.08, 2.01, 7.20, 13.04, 14.02, 14.06, 14.07, 14.08, 17.01, 17.02, 17.03, 17.09, 17.16, 17.19, 17.20, 28.01 e 32.01 ..... 4%

Demais itens e subitens ..... 5%

VIII. Acrescenta Parágrafo Único ao Art. 44:

“Art. 44 - ..... .

Parágrafo Único - Quando os serviços a que se referem os subitens 4.01, 4.02, 4.06, 4.07, 4.08, 4.09, 4.10, 4.11, 4.12, 4.16, 5.01, 5.03, 7.01, 17.01, 17.04, 17.14, 17.19, 17.20 e 30.01, forem prestados por Sociedade Simples cujos sócios tenham a mesma habilitação profissional, que prestem serviços em nome da sociedade, assumindo responsabilidade pessoal, na forma que dispuser o regulamento, e o serviço a que se refere o subitem 16.01 quando prestado por cooperativa de profissionais o imposto será calculado na alíquota de 2% (dois por cento) sobre a receita dos serviços prestados.”

IX. O Art. 45 passa a vigorar com a seguinte redação:

“Art. 45 - A base de cálculo do ISS é o preço do serviço.”

X. Os §§ 11 e 14 do Art. 45 passam a vigorar com as seguintes redações:

“Art. 45 - ..... .

§ 11 - Nos serviços descritos no subitem 3.04 da lista anexa, a base de cálculo será proporcional à extensão da ferrovia, rodovia, dutos e condutos de qualquer natureza, cabos de qualquer natureza e ao número de postes existentes no município.

§ 14 - No caso do subitem 22.01, a que se refere a lista de serviços anexa, o imposto será calculado sobre a receita total da exploração do serviço e devido na proporção direta da extensão de rodovia explorada neste município.

Art. 2º - Esta lei entra em vigor na data de sua publicação, revogados os Parágrafos 8º, 9º, 10, 12, 15 e 16 do Art. 45 e o Art. 47 da Lei 1896/84 em especial a Lei 2956 de 5 de outubro de 1993 e demais disposições em contrário.

Volta Redonda, 10 de dezembro de 2003.

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
Prefeito Municipal

ANEXO AO PROJETO DE LEI MUNICIPAL

LISTA DE SERVIÇOS ANEXA À LEI COMPLEMENTAR 1896 DE 16 DE JULHO DE 1984:

- Serviço de informática e congêneres.**
  - 1.01. Análise e desenvolvimento de sistemas.
  - 1.02. Programação.
  - 1.03. Processamento de Dados e Congêneres.
  - 1.04. Elaboração de programas de computadores, inclusive de jogos eletrônicos.
  - 1.05. Licenciamento ou cessão de direito de uso de programas de computação.
  - 1.06. Assessoria e consultoria em informática.
  - 1.07. Suporte técnico em informática, inclusive instalação, configuração e manutenção de programas de computação e bancos de dados.
  - 1.08. Planejamento, confecção, manutenção e atualização de páginas eletrônicas.
- Serviços de pesquisas e desenvolvimento de qualquer natureza.**
  - 2.01. Serviços de pesquisas e desenvolvimento de qualquer natureza.
- Serviços prestados mediante locação, cessão de direito de uso e congêneres.**
  - 3.01. (VETADO).
  - 3.02. Cessão de direito de uso de marcas e de sinais de propaganda.
  - 3.03. Exploração de salões de festas, centro de convenções, escritórios virtuais, stands, quadras esportivas, estádios, ginásios, auditórios, casas de espetáculos, parques de diversões, canchas e congêneres, para realização de eventos ou negócios de qualquer natureza.
  - 3.04. Locação, sublocação, arrendamento, direito de passagem ou permissão de uso, compartilhado ou não, de ferrovia, rodovia, postes cabos, dutos e condutos de qualquer natureza.
  - 3.05. Cessão de andaimes, palcos, coberturas e outras estruturas de uso temporário.
- Serviços de saúde, assistência médica e congêneres.**
  - 4.01. Medicina e biomedicina.
  - 4.02. Análises clínicas, patologia, eletricidade médica, radioterapia, quimioterapia, ultra-sonografia, ressonância magnética, radiologia, tomografia e congêneres.
  - 4.03. Hospitais, clínicas, laboratórios, sanatórios, manicômios, casas de saúde, prontos-socorros, ambulatórios e congêneres.
  - 4.04. Instrumentação cirúrgica.
  - 4.05. Acupuntura.
  - 4.06. Enfermagem, inclusive serviços auxiliares.
  - 4.07. Serviços farmacêuticos.
  - 4.08. Terapia ocupacional, fisioterapia e fonoaudiologia.
  - 4.09. Terapias de qualquer espécie destinadas ao tratamento físico, orgânico e mental.
  - 4.10. Nutrição.
  - 4.11. Obstetrícia.
  - 4.12. Odontologia.
  - 4.13. Ortopcia.
  - 4.14. Prótese sob encomenda.
  - 4.15. Psicanálise.
  - 4.16. Psicologia.
  - 4.17. Casas de repouso e de recuperação, creches, asilos e congêneres.
  - 4.18. Inseminação artificial, fertilização in vitro e congêneres.
  - 4.19. Bancos de sangue, leite, pele, olhos, óvulos, sêmen e congêneres.
  - 4.20. Coleta de sangue, leite, tecidos, sêmen, órgãos e materiais biológicos de qualquer espécie.
  - 4.21. Unidade de atendimento, assistência ou tratamento móvel e congêneres.
  - 4.22. Planos de medicina de grupo ou individual e convênios para prestação de assistência médica, hospitalar, odontológica e congêneres.

4.23. Outros planos de saúde que se cumpram através de serviços de terceiros contratados, credenciados, cooperados ou apenas pagos pelo operador do plano mediante indicação do beneficiário.

- Serviços de medicina e assistência veterinária e congêneres.**
  - 5.01. Medicina veterinária e zootecnia.
  - 5.02. Hospitais, clínicas, ambulatórios, prontos-socorros e congêneres, na área veterinária.
  - 5.03. Laboratórios de análise na área veterinária.
  - 5.04. Inseminação artificial, fertilização in vitro e congêneres.
  - 5.05. Bancos de sangue e de órgãos e congêneres.
  - 5.06. Coleta de sangue, leite, tecidos, sêmen, órgãos e materiais biológicos de qualquer espécie.
  - 5.07. Unidade de atendimento, assistência ou tratamento móvel e congêneres.
  - 5.08. Guarda, tratamento, amestramento, embelezamento, alojamento e congêneres.
  - 5.09. Planos de atendimento e assistência médico-veterinária.
- Serviços de cuidados pessoais, estética, atividades físicas e congêneres.**
  - 6.01. Barbearia, cabeleireiros, manicuros, pedicuros e congêneres.
  - 6.02. Esteticistas, tratamento de pele, depilação e congêneres.
  - 6.03. Banhos, duchas, sauna, massagens e congêneres.
  - 6.04. Ginástica, dança, esportes, natação, artes marciais e demais atividades físicas.
  - 6.05. Centros de emagrecimento, spa e congêneres.
- Serviços relativos a engenharia, arquitetura, geologia, urbanismo, construção civil, manutenção, limpeza, meio ambiente, saneamento e congêneres.**
  - 7.01. Engenharia, agronomia, agrimensura, arquitetura, geologia, urbanismo, paisagismo e congêneres.
  - 7.02. Execução, por administração, empreitada ou subempreitada, de obras de construção civil, hidráulica ou elétrica e de outras obras semelhantes, inclusive sondagem, perfuração de poços, escavação, drenagem e irrigação, terraplanagem, pavimentação, concretagem e a instalação e montagem de produtos, peças e equipamentos (exceto o fornecimento de mercadorias produzidas pelo prestador de serviços fora do local da prestação dos serviços, que fica sujeito ao ICMS).
  - 7.03. Elaboração de planos diretores, estudos de viabilidade, estudos organizacionais e outros, relacionados com obras e serviços de engenharia; elaboração de anteprojetos, projetos básicos e projetos executivos para trabalhos de engenharia.
  - 7.04. Demolição.
  - 7.05. Reparação, conservação e reforma de edifícios, estradas, pontes, portos e congêneres (exceto o fornecimento de mercadorias produzidas pelo prestador dos serviços, fora do lal da prestação dos serviços, que fica sujeito ao ICMS).
  - 7.06. Colocação e instalação de tapetes, carpetes, assoalhos, cortinas, revestimentos de parede, vidros, divisórias, placas de gesso e congêneres, com material fornecido pelo tomador do serviço.
  - 7.07. Recuperação, raspagem, polimento e lustração de pisos e congêneres.
  - 7.08. Calafetação.
  - 7.09. Varrição, coleta, remoção, incineração, tratamento, reciclagem, separação e destinação final de lixo, rejeitos e outros resíduos quaisquer.
  - 7.10. Limpeza, manutenção e conservação de vias e logradouros públicos, imóveis, chaminés, piscinas, parques, jardins e congêneres.
  - 7.11. Decoração e jardinagem, inclusive corte e poda de árvores.
  - 7.12. Controle e tratamento de efluentes de qualquer natureza e de agentes físicos, químicos e biológicos.
  - 7.13. Dedetização, desinfecção, desinsetização imunização, higienização, desratização, pulverização e congêneres.

- 7.14. (VETADO).
- 7.15. (VETADO).
- 7.16. Florestamento, reflorestamento, semeadura, adubação e congêneres.
- 7.17. Escoramento, contenção de encostas e serviços congêneres.
- 7.18. Limpeza e dragagem de rios, portos, canais, baías, lagos, lagoas, represas, açudes e congêneres.
- 7.19. Acompanhamento e fiscalização da execução de obras de engenharia, arquitetura e urbanismo.
- 7.20. Aerofotogrametria (inclusive interpretação), cartografia, mapeamento, levantamentos topográficos, batimétricos, geográficos, geodésicos, geológicos, geofísicos e congêneres.
- 7.21. Pesquisa, perfuração, cimentação, mergulho, perfilagem, concretização, testemunhagem, pescaria, estimulação e outros serviços relacionados com a exploração de petróleo, gás natural e de outros recursos minerais.
- 7.22. Nucleação e bombardeamento de nuvens e congêneres.

**8. Serviços de educação, ensino, orientação pedagógica e educacional, instrução, treinamento e avaliação pessoal de qualquer grau ou natureza.**

- 8.01. Ensino regular pré escolar, fundamental, médio e superior.
- 8.02. Instrução, treinamento, orientação pedagógica e educacional, avaliação de conhecimentos de qualquer natureza.

**9. Serviços relativos a hospedagem, turismo, viagens e congêneres.**

- 9.01. Hospedagem de qualquer natureza em hotéis, apart-service condominiais, flat, apart-hotéis, hotéis residência, residence-service, suite service, hotelaria marítima, motéis, pensões e congêneres; ocupação por temporada com fornecimento de serviço (o valor da alimentação e gorjeta, quando incluído no preço da diária, fica sujeito ao Imposto Sobre Serviços).
- 9.02. Agenciamento, organização, promoção, intermediação e execução de programas de turismo, passeios, viagens, excursões, hospedagens e congêneres.
- 9.03. Guias de turismo.

**10. Serviços de intermediação e congêneres.**

- 10.01. Agenciamento, corretagem ou intermediação de câmbio, de seguros, de cartões de crédito, de planos de saúde e de planos de previdência privada.
- 10.02. Agenciamento, corretagem ou intermediação de títulos em geral, valores mobiliários e contratos quaisquer.
- 10.03. Agenciamento, corretagem ou intermediação de direitos de propriedade industrial, artística ou literária.
- 10.04. Agenciamento, corretagem ou intermediação de contratos de arrendamento mercantil (leasing), de franquia (franchising) e de faturização (factoring).
- 10.05. Agenciamento, corretagem ou intermediação de bens móveis ou imóveis, não abrangidos em outros itens ou subitens, inclusive aqueles realizados no âmbito de Bolsas de Mercadorias e Futuros, por quaisquer meios.
- 10.06. Agenciamento marítimo.
- 10.07. Agenciamento de notícias.
- 10.08. Agenciamento de publicidade e propaganda, inclusive o agenciamento de veiculação por quaisquer meios.
- 10.09. Representação de qualquer natureza, inclusive comercial.
- 10.10. Distribuição de bens de terceiros.

**11. Serviços de guarda, estacionamento, armazenamento, vigilância e congêneres.**

- 11.01. Guarda e estacionamento de veículos terrestres automotores, de aeronaves e de embarcações.
- 11.02. Vigilância, segurança ou monitoramento de bens e pessoas.
- 11.03. Escolta, inclusive de veículos e cargas.
- 11.04. Armazenamento, depósito, carga, descarga, ar-

rumação e guarda de bens de qualquer espécie.

**12. Serviços de diversões, lazer, entretenimento e congêneres.**

- 12.01. Espetáculos teatrais.
- 12.02. Exibições cinematográficas.
- 12.03. Espetáculos circenses.
- 12.04. Programas de auditório.
- 12.05. Parques de diversões, centros de lazer e congêneres.
- 12.06. Boates, taxi-dancing e congêneres.
- 12.07. Shows, ballet, danças, desfiles, bailes, óperas, concertos, recitais, festivais e congêneres.
- 12.08. Feiras, exposições, congressos e congêneres.
- 12.09. Bilhares, boliches e diversões eletrônicas ou não.
- 12.10. Corridas e competições de animais.
- 12.11. Competições esportivas de destreza física ou intelectual, com ou sem a participação do espectador.
- 12.12. Execução de música.
- 12.13. Produção, mediante ou sem encomenda prévia, de eventos, espetáculos, entrevistas, shows, ballet, danças, desfiles, bailes teatros, óperas, concertos, recitais, festivais e congêneres.
- 12.14. Fornecimento de música para ambientes fechados ou não, mediante transmissão por qualquer processo.
- 12.15. Desfiles de blocos carnavalescos ou folclóricos, trios elétricos e congêneres.
- 12.16. Exibição de filmes, entrevistas, musicais, espetáculos, shows, concertos, desfiles, óperas, competições esportivas, de destreza intelectual ou congêneres.
- 12.17. Recreação e animação, inclusive em festas e eventos de qualquer natureza.

**13. Serviços relativos a fonografia, fotografia, cinematografia e reprografia.**

- 13.01. (VETADO).
- 13.02. Fonografia ou gravação de sons, inclusive gravação, dublagem, mixagem e congêneres.
- 13.03. Fotografia e cinematografia, inclusive revelação, ampliação, cópia, reprodução, gravação e congêneres.
- 13.04. Reprografia, microfilmagem e digitalização.
- 13.05. Composição gráfica, fotocomposição, clichê, zincografia, litografia, fotolitografia.

**14. Serviços relativos a bens de terceiros.**

- 14.01. Lubrificação, limpeza, lustração, revisão, carga e recarga, conserto, restauração, blindagem, manutenção e conservação de máquinas, veículos, aparelhos, equipamentos, motores, elevadores ou de qualquer objeto (exceto peças e partes empregadas, que ficam sujeitas ao ICMS).
- 14.02. Assistência técnica.
- 14.03. Recondicionamento de motores (exceto peças e partes empregadas, que ficam sujeitas ao ICMS).
- 14.04. Recauchutagem ou regeneração de pneus.
- 14.05. Restauração, recondicionamento, acondicionamento, pintura, beneficiamento, lavagem, secagem, tingimento, galvanoplastia, anodização, corte, recorte, polimento, plastificação e congêneres, de objetos quaisquer.
- 14.06. Instalação e montagem de aparelhos, máquinas e equipamentos, inclusive montagem industrial, prestados ao usuário final, exclusivamente com material por ele fornecido.
- 14.07. Colocação de molduras e congêneres.
- 14.08. Encadernação, gravação e douração de livros, revistas e congêneres.
- 14.09. Alfaiataria e costura, quando o material for fornecido pelo usuário final, exceto aviamento.
- 14.10. Tinturaria e lavanderia.
- 14.11. Tapeçaria e reforma de estofamentos em geral.
- 14.12. Funilaria e lanternagem.
- 14.13. Carpintaria e serralheria.

**15. Serviços relacionados ao setor bancário ou financeiro, inclusive aqueles prestados por instituições financeiras autorizadas a funcionar pela União ou por quem**

**de direito.**

- 15.01. Administração de fundos quaisquer, de consórcio, de cartão de crédito ou débito e congêneres, de carteira de clientes, de cheques pré-datados e congêneres.
- 15.02. Abertura de contas em geral, inclusive conta-corrente, conta de investimentos e aplicação e caderneta de poupança, no País e no exterior, bem como a manutenção das referidas contas ativas e inativas.
- 15.03. Locação e manutenção de cofres particulares, de terminais eletrônicos, de terminais de atendimento e de bens e equipamentos em geral.
- 15.04. Fornecimento ou emissão de atestados em geral, inclusive atestado de idoneidade, atestado de capacidade financeira e congêneres.
- 15.05. Cadastro, elaboração de ficha cadastral, renovação cadastral e congêneres, inclusão ou exclusão no Cadastro de Emitentes de Cheques sem Fundos - CCF ou em quaisquer outros bancos cadastrais.
- 15.06. Emissão, reemissão e fornecimento de avisos, comprovantes e documentos em geral; abono de firmas; coleta e entrega de documentos, bens e valores; comunicação com outra agência ou com a administração central; licenciamento eletrônico de veículos; transferência de veículos; agenciamento fiduciário ou depositário; devolução de bens em custódia..
- 15.07. Acesso, movimentação, atendimento e consulta a contas em geral, por qualquer meio ou processo, inclusive por telefone, fac-símile, internet e telex, acesso a terminais de atendimento, inclusive vinte e quatro horas; acesso a outro banco e a rede compartilhada; fornecimento de saldo, extrato e demais informações relativas a contas em geral, por qualquer meio ou processo.
- 15.08. Emissão, reemissão, alteração, cessão, substituição, cancelamento e registro de contrato de crédito; estudo, análise e avaliação de operações de crédito; emissão, concessão, alteração ou contratação de aval, fiança, anuência e congêneres; serviços relativos a abertura de crédito, para quaisquer fins.
- 15.09. Arrendamento mercantil (leasing) de quaisquer bens, inclusive cessão de direitos e obrigações, substituição de garantia, alteração, cancelamento e registro de contrato, e demais serviços relacionados ao arrendamento mercantil (leasing).
- 15.10. Serviços relacionados a cobranças, recebimentos ou pagamento em geral, de títulos quaisquer, de contas ou carnês, de câmbio, de tributos e por conta de terceiros, inclusive os efetuados por meio eletrônico, automático ou por máquinas de atendimento; fornecimento de posição de cobrança, recebimento ou pagamento; emissão de carnês, fichas de compensação, impressos e documentos em geral.
- 15.11. Devolução de títulos, protestos de títulos, sustação de protesto, manutenção de títulos, reapresentação de títulos, e demais serviços a eles relacionados.
- 15.12. Custódia em geral, inclusive de títulos e valores mobiliários.
- 15.13. Serviços relacionados a operações de câmbio em geral, edição, alteração, prorrogação, cancelamento e baixa de contrato de câmbio; emissão de registro de exportação ou de crédito; cobrança ou depósito no exterior; emissão, fornecimento e cancelamento de cheques de viagem; fornecimento, transferência, cancelamento e demais serviços relativos a carta de crédito de importação, exportação e garantias recebidas; envio e recebimento de mensagens em geral relacionadas a operações de câmbio.
- 15.14. Fornecimento, emissão, reemissão, renovação e manutenção de cartão magnético, cartão de crédito, cartão de débito, cartão salário e congêneres.
- 15.15. Compensação de cheques e títulos quaisquer, serviços relacionados a depósito, inclusive depósito identificado, a saque de contas quaisquer, por qualquer meio ou processo, inclusive em terminais eletrônicos e de atendimento.
- 15.16. Emissão, reemissão, liquidação, alteração, cancelamento e baixa de ordens de pagamento, ordens de crédito e similares, por qualquer meio ou proces-



so; serviços relacionados à transferência de valores, dados, fundos, pagamentos e similares, inclusive entre contas em geral.

15.17. Emissão, fornecimento, devolução, sustação, cancelamento e oposição de cheques quaisquer, avulso ou por talão.

15.18. Serviços relacionados a crédito imobiliário, avaliação e vistoria de imóvel ou obra, análise técnica e jurídica, emissão, reemissão, alteração, transferência e renegociação de contrato, emissão e reemissão do termo de quitação e demais serviços relacionados a crédito imobiliário.

**16. Serviços de transporte de natureza municipal.**  
16.01. Serviços de transporte de natureza municipal.

**17. Serviços de apoio técnico, administrativo, jurídico, contábil, comercial e congêneres.**

17.01. Assessoria e consultoria de qualquer natureza, não contida em outros itens desta lista; análise, exame, pesquisa, coleta, compilação e fornecimento de dados e informações de qualquer natureza, inclusive cadastro e similares.

17.02. Datilografia, digitação, estenografia, expediente, secretaria em geral, resposta audível, redação, edição, interpretação, revisão, tradução, apoio e infra-estrutura administrativa e congêneres.

17.03. Planejamento, coordenação, programação ou organização técnica, financeira ou administrativa.

17.04. Recrutamento, agenciamento, seleção e colocação de mão-de-obra.

17.05. Fornecimento de mão-de-obra, mesmo em caráter temporário, inclusive de empregados ou trabalhadores, avulsos ou temporários, contratados pelo prestador de serviço.

17.06. Propaganda e publicidade, inclusive promoção de vendas, planejamento de campanhas ou sistemas de publicidade, elaboração de desenhos, textos e demais materiais publicitários.

17.07. (VETADO).

17.08. Franquia (franchising).

17.09. Perícias, laudos, exames técnicos e análises técnicas.

17.10. Planejamento, organização e administração de feiras, exposições, congressos e congêneres.

17.11. Organização de festas e recepções, bufê (exceto o fornecimento de alimentação e bebidas, que fica sujeito ao ICMS).

17.12. Administração em geral, inclusive de bens e negócios de terceiros.

17.13. Leilão e congêneres.

17.14. Advocacia.

17.15. Arbitragem de qualquer espécie, inclusive jurídica.

17.16. Auditoria.

17.17. Análise de Organização e Métodos.

17.18. Atuação e cálculos técnicos de qualquer natureza.

17.19. Contabilidade, inclusive serviços técnicos e auxiliares.

17.20. Consultoria e assessoria econômica ou financeira.

17.21. Estatística.

17.22. Cobrança em geral.

17.23. Assessoria, análise, avaliação, atendimento, consulta, cadastro, seleção, gerenciamento de informações, administração de contas a receber ou a pagar e em geral, relacionados a operações de faturização (factoring).

17.24. Apresentação de palestras, conferências, seminários e congêneres.

**18. Serviços de regulação de sinistros vinculados a contratos de seguros; inspeção e avaliação de riscos para cobertura de contratos de seguros; prevenção e gerência de riscos seguráveis e congêneres.**

18.01. Serviços de regulação de sinistros vinculados a contratos de seguros; inspeção e avaliação de riscos para cobertura de contratos de seguros; prevenção e gerência de riscos seguráveis e congêneres.

**19. Serviços de distribuição e venda de bilhetes e demais produtos de loteria, bingos, cartões, pules ou cupons de apostas, sorteios, prêmios, inclusive os decorrentes de títulos de capitalização e congêneres.**

19.01. Serviços de distribuição e venda de bilhetes e demais produtos de loteria, bingos, cartões, pules ou cupons de apostas, sorteios, prêmios, inclusive os decorrentes de títulos de capitalização e congêneres.

**20. Serviços portuários, aeroportuários, ferroportuários, de terminais rodoviários, ferroviários e metroviários.**

20.01. Serviços portuários, ferroportuários, utilização de porto, movimentação de passageiros, reboque de embarcações, rebocador escoteiro, atracação, desatracação, serviços de praticagem, capatazia, armazenagem de qualquer natureza, serviços acessórios, movimentação de mercadorias, serviços de apoio marítimo, de movimentação ao largo, serviços de armadores, estiva, conferência, logística e congêneres.

20.02. Serviços aeroportuários, utilização de aeroporto, movimentação de passageiros, armazenagem de qualquer natureza, capatazia, movimentação de aeronaves, serviços de apoio aeroportuários, serviços acessórios, movimentação de mercadorias, logística e congêneres.

20.03. Serviços de terminais rodoviários, ferroviários, metroviários, movimentação de passageiros, mercadorias, inclusive suas operações, logística e congêneres.

**21. Serviços de registros públicos, cartorários e notariais.**

21.01. Serviços de registros públicos, cartorários e notariais.

**22. Serviços de exploração de rodovia.**

22.01. Serviços de exploração de rodovia mediante cobrança de preço ou pedágio dos usuários, envolvendo execução de serviços de conservação, manutenção, melhoramentos para adequação de capacidade e segurança de trânsito, operação, monitoração, assistência aos usuários e outros serviços definidos em contratos, atos de concessão ou de permissão ou em normas oficiais.

**23. Serviços de programação e comunicação visual, desenho industrial e congêneres.**

23.01. Serviços de programação e comunicação visual, desenho industrial e congêneres.

**24. Serviços de chaveiros, confecção de carimbos, placas, sinalização visual, banners, adesivos e congêneres.**

24.01. Serviços de chaveiros, confecção de carimbos, placas, sinalização visual, banners, adesivos e congêneres.

**25. Serviços funerários.**

25.01. Funerais, inclusive fornecimento de caixão, urnas ou esquifes; aluguel de capela; transporte do corpo cadavérico; fornecimento de flores, coroas e outros paramentos; desembaraço de certidão de óbito; fornecimento de véu, essa e outros adornos; embalsamento, embelezamento, conservação ou restauração de cadáveres.

25.02. Cremação de corpos e partes de corpos cadavéricos.

25.03. Planos ou convênios funerários.

25.04. Manutenção e conservação de jazigos e cemitérios.

**26. Serviços de coleta, remessa ou entrega de correspondências, documentos, objetos, bens ou valores, inclusive pelos correios e suas agências franqueadas; courier e congêneres.**

26.01. Serviços de coleta, remessa ou entrega de correspondências, documentos, objetos, bens ou valores, inclusive pelos correios e suas agências franqueadas; courier e congêneres.

**27. Serviços de assistência social.**

27.01. Serviços de assistência social.

**28. Serviços de avaliação de bens e serviços de qualquer natureza.**

28.01. Serviços de avaliação de bens e serviços de qualquer natureza.

**29. Serviços de biblioteconomia.**

29.01. Serviços de biblioteconomia.

**30. Serviços de biologia, biotecnologia e química.**

30.01. Serviços de biologia, biotecnologia e química.

**31. Serviços técnicos em edificações, eletrônica, eletrotécnica, mecânica, telecomunicações e congêneres.**

31.01. Serviços técnicos em edificações, eletrônica, eletrotécnica, mecânica, telecomunicações e congêneres.

**32. Serviços de desenhos técnicos.**

32.01. Serviços de desenhos técnicos.

**33. Serviços de desembaraço aduaneiro, comissários, despachantes e congêneres.**

33.01. Serviços de desembaraço aduaneiro, comissários, despachantes e congêneres.

**34. Serviços de investigações particulares, detetives e congêneres.**

34.01. Serviços de investigações particulares, detetives e congêneres.

**35. Serviços de reportagem, assessoria de imprensa, jornalismo e relações públicas.**

35.01. Serviços de reportagem, assessoria de imprensa, jornalismo e relações públicas.

**36. Serviços de meteorologia.**

36.01. Serviços de meteorologia.

**37. Serviços de artistas, atletas, modelos e manequins.**

37.01. Serviços de artistas, atletas, modelos e manequins.

**38. Serviços de museologia.**

38.01. Serviços de museologia.

**39. Serviços de ourivesaria e lapidação.**

39.01. Serviços de ourivesaria e lapidação (quando o material for fornecido pelo tomador do serviço).

**40. Serviços relativos a obras de arte sob encomenda.**

40.01. Obras de arte sob encomenda.

**LEI MUNICIPAL Nº 3.913**

**EMENTA: AUTORIZA O PODER EXECUTIVO A CONCEDER GARANTIA À CAIXA ECONÔMICA FEDERAL PARA IMPLANTAÇÃO DO PROGRAMA DE SUBSÍDIOS À HABITAÇÃO DE INTERESSE SOCIAL - PSH. E A PROMOVER ALIENAÇÃO DE BENS IMÓVEIS.**

A Câmara Municipal de Volta Redonda aprova e eu sanciono a seguinte Lei:

**Artigo 1º** - Fica o Poder Executivo autorizado a constituir garantia à Caixa Econômica Federal em valor equivalente aos financiamentos concedidos aos beneficiários das unidades habitacionais no Município produzidas e/ou alienadas através do Programa de Subsídio a Habitação de Interesse Social - PSH, limitada em até 50% (cinquenta por cento) do valor do investimento.

**Artigo 2º**- Fica o Poder Executivo autorizado a alienar, conceder direito real de uso, locar ou permitir o uso de bens imóveis construídos e efetivamente utilizados no âmbito do Programa de Subsídio à Habitação de Interesse Social - PSH, na forma prevista no Art. 17 Inciso I-f da Lei 8.666, de 21 de

junho de 1993.

**Artigo 3º-** O Poder Executivo consignará nos Orçamentos Anual e Plurianual do Município dotação suficiente para o cumprimento da contrapartida do Município prevista no artigo 1º desta Lei.

**Artigo 4º-** O Poder Executivo poderá baixar os atos próprios para regulamentação desta Lei.

**Artigo 5º -** Esta Lei entrará em vigor na data de sua publicação.

**Artigo 6º -** Revogadas as disposições em contrário.

Volta Redonda, 10 de dezembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.847**

Abre Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 600.000,00 (seiscentos mil reais).

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o § 3º do artigo 43 da Lei nº 4.320/64,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º-** Fica aberto o Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 600.000,00 (seiscentos mil reais), para o programa e dotação abaixo discriminados, de acordo com a Lei de Meios vigente, visando atender a despesa com o Programa de Encargos com Pessoal - Pensões, no EGM, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
3.14.04.122.0158.2.071	31900300.00	314.050	R\$ 600.000,00

**Artigo 2º-** Para permitir a abertura do Crédito Adicional Suplementar mencionado no artigo anterior, serão utilizados os recursos previstos no inciso II, do Artigo 43, da Lei Federal nº 4.320/64 e calculados conforme exemplificado no Parágrafo 3º do mesmo Artigo do Diploma Legal citado acima.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 28 de novembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.848**

Abre Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 35.000,00 (trinta e cinco mil reais).

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o artigo 28 da Lei Municipal nº 3.804, de 26 de dezembro de 2002,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º-** Fica aberto o Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 35.000,00 (trinta e cinco mil reais), para o programa e dotação abaixo discriminados, de acordo com a Lei de Meios vigente, visando atender a despesa com o Programa Verdurão da Cidadania - Material de Consumo, no Banco da Cidadania, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
3.70.08.244.0029.2.007	33903000.00	370.100	R\$ 35.000,00

**Artigo 2º-** Para permitir a abertura do Crédito Adicional Suplementar mencionado no artigo anterior, será utilizado como fonte de recurso o cancelamento parcial dos Programas Cidadania é Aqui - Material de Consumo, Outros Serviços de Terceiros/Pessoa Física, Outros Serviços de Terceiros/Pessoa Jurídica, Programa Verdurão da Cidadania - Outros Serviços de Terceiros/Pessoa Física, Programa de Manutenção e Operacionalização do Banco - Material de Consumo e Outros Serviços de Terceiros/Pessoa Jurídica e Programa Cinema na Rua - Material de Consumo e Outros Serviços de Terceiros/Pessoa Física, no Banco da Cidadania, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
-----------	----------------	--------	-------

3.70.08.244.0029.1.002	33903000.00	370.040	R\$ 5.000,00
3.70.08.244.0029.1.002	33903600.00	370.060	R\$ 2.000,00
3.70.08.244.0029.1.002	33903900.00	370.080	R\$ 5.000,00
3.70.08.244.0029.2.007	33903600.00	370.120	R\$ 3.000,00
3.70.08.244.0065.2.001	33903000.00	370.140	R\$ 5.000,00
3.70.08.244.0065.2.001	33903900.00	370.160	R\$ 5.000,00
3.70.13.392.0098.1.003	33903000.00	370.200	R\$ 5.000,00
3.70.13.392.0098.1.003	33903600.00	370.210	R\$ 5.000,00
		TOTAL	R\$ 35.000,00

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 28 de novembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.850**

Abre Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 200.000,00 (duzentos mil reais).

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o § 3º do artigo 43 da Lei nº 4.320/64,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º-** Fica aberto o Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 200.000,00 (duzentos mil reais), para o programa e dotação abaixo discriminados, de acordo com a Lei de Meios vigente, visando atender a despesa com o Programa de Contribuições para o PASEP - obrigações tributárias e contributivas, na SMF, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
3.03.04.123.0158.2.014	33904700.00	303.070	R\$ 200.000,00

**Artigo 2º-** Para permitir a abertura do Crédito Adicional Suplementar mencionado no artigo anterior, serão utilizados os recursos previstos no inciso II, do Artigo 43, da Lei Federal nº 4.320/64 e calculados conforme exemplificado no Parágrafo 3º do mesmo Artigo do Diploma Legal citado acima.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 28 de novembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.851**

Abre Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 70.000,00 (setenta mil reais).

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o § 3º do artigo 43 da Lei nº 4.320/64,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º-** Fica aberto o Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 70.000,00 (setenta mil reais), para o programa e dotação abaixo discriminados, de acordo com a Lei de Meios vigente, visando atender a despesa com os Programas de Manutenção e Operacionalização da SMO - Material de Consumo, na SMO e Encargos com Pessoal - Outros Benefícios Assistenciais, no EGM, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
3.05.04.122.0156.2.152	33903000.00	305.090	R\$ 50.000,00
3.14.04.122.0158.2.071	33900800.00	314.020	R\$ 20.000,00
		TOTAL	R\$ 70.000,00

**Artigo 2º-** Para permitir a abertura do Crédito Adicional Suplementar mencionado no artigo anterior, serão utilizados os recursos previstos no inciso II, do Artigo 43, da Lei Federal nº 4.320/64 e calculados conforme exemplificado no Parágrafo 3º do mesmo Artigo do Diploma Legal citado acima.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua

publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 28 de novembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.853**

Abre Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 100.000,00 (cem mil reais).

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o § 3º do artigo 43 da Lei nº 4.320/64,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º-** Fica aberto o Crédito Adicional Suplementar no valor de R\$ 100.000,00 (cem mil reais), para o programa e dotação abaixo discriminados, de acordo com a Lei de Meios vigente, visando atender a despesa com o Programa Manutenção e Operacionalização do Ensino Fundamental - Obrigações Patronais, na SME, a saber:

FUNCIONAL	CAT. ECONÔMICA	CÓDIGO	VALOR
3.06.12.361.0156.2.107	31901300.36	306.540	R\$ 100.000,00

**Artigo 2º-** Para permitir a abertura do Crédito Adicional Suplementar mencionado no artigo anterior, serão utilizados os recursos previstos no inciso II, do Artigo 43, da Lei Federal nº 4.320/64 e calculados conforme exemplificado no Parágrafo 3º do mesmo Artigo do Diploma Legal citado acima.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 28 de novembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.854**

Retifica, em parte mínima, o Decreto nº 9.011 de 20 de setembro de 2001.

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais,

**D E C R E T A:**

**Artigo 1º -** Fica retificada, através do presente Decreto, a descrição do **LOTE 12 DA QUADRA 9** situado no Bairro Belmonte, apresentando as seguintes características e confrontações:

**“LOTE Nº “DOZE” DA QUADRA “NOVE”;** medindo 10,00m (dez metros) de frente e fundos, por 20,00m (vinte metros) de ambos os lados, confrontando na frente com a Rua Oito; fundos com os lotes nºs 9 e 11; lado direito com o lote nº 14 e do lado esquerdo com o lote nº 10; a área acima descrita possui uma superfície de 200,00m² (duzentos metros quadrados).”

**Artigo 2º -** Ficam mantidas integralmente as demais disposições do Decreto nº 9.011, de 20 de setembro de 2001.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 05 de dezembro de 2003.

**ANTÔNIO FRANCISCO NETO**  
Prefeito Municipal

**DECRETO Nº 9.855**

Aprova o projeto de Conjunto Habitacional de Interesse Social, no bairro São Luiz, denominada **VILA DA CIDADANIA VI**.

O Prefeito Municipal de Volta Redonda, no uso de suas atribuições legais e de conformidade com o que prevê o artigo



22, combinado com o artigo 11 da Lei Municipal nº 1.413/76,

DECRETA:

**Artigo 1º-** Fica aprovado o Projeto de Conjunto Habitacional de Interesse Social denominado Vila da Cidadania VI, no bairro São Luiz, neste Município, de propriedade da Prefeitura Municipal de Volta Redonda, com 22.752,37m², dos quais 18.680,09m² passarão a constituir bens de domínio público, sem ônus para o Município, objeto do processo administrativo/SMP nº 0781/2003.

**Artigo 2º-** Este Decreto se destina unicamente a inscrever o projeto do Conjunto Habitacional de Interesse Social denominado Vila da Cidadania VI no Registro Geral de Imóveis da Comarca de Volta Redonda.

**Artigo 3º -** Este Decreto entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrário.

Palácio 17 de Julho, 09 de dezembro de 2003.

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
Prefeito Municipal

Secretaria Municipal de  
Administração

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 106/2003 - SMA  
**EDINA ALVARENGA DE CASTRO**  
matrícula 079.146

- **Onde se lê:**
- Artigo 8º, incisos I e II, § 1º, inciso 1º, letra “a e b” e inciso II.
- **Passa-se a ler:**
- Artigo 40, inciso III, e § 3º da Constituição Federal, de 05 de outubro de 1988, combinado com o Artigo 3º, § 2º e 3º da Emenda Constitucional n.º 20, de 15 de dezembro de 1998.

Volta Redonda, 10 de dezembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 322/2003 - SMA  
**PETRINA MARIA DA SILVA**

- **Onde se lê:**
- PETRINA MARIA DA SILVA e JAIRO FERNANDO SILVA.
- **Passa-se a ler:**
- PETRINA MARIA DA SILVA , JAIRO FERNANDO SILVA , PAULO SERGIO DA SILVA esposa e filhos do ex-servidor AGOSTINHO ANTONIO DA SILVA.

Volta Redonda, 07 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 356/2003 - SMA  
**FATIMA REGINA MARCOLINA**

- **Onde se lê:**
  - Fátima Regina Marcolina e Diego Marcolina de Souza
  - **Passa-se a ler:**
  - Fátima Regina Marcolina, Diego Marcolina de Souza, Tiago Marcolino de Souza
- Volta Redonda, 14 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 538/99 - SMA  
**MARLY MENDES DO NASCIMENTO**,  
matrícula 109.487, ocupante do cargo de Docente I, nível GMC, 13ª referência.

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 57 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - 7,5% de Gratificação por Regência de Turma - Artigos 42 e 43 da Lei Municipal n.º 3250/95.
  - **Passa-se a ler:**
  - 7,5% de Gratificação de Nível Superior - Artigo 124, inciso II, § 1º e 129 da Lei Municipal n.º 1931/84.

Volta Redonda, 27 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 223/03 - SMA  
**MARIA AUGUSTA DA CRUZ**, matrícula 058.963, ocupante do cargo de Auxiliar de Escritório, nível ASA - IV, 6ª referência .

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 26 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - Refixar.
  - **Passa-se a ler:**
  - Fixar.

Volta Redonda, 07 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria n.º 474/2002 - SMA  
**LUCIANA DA SILVA**, tutora dos menores Daniele dos Santos, Leonardo dos Santos e Fábio dos Santos filhos do ex-servidor José dos Santos matrícula 047473, aposentado no cargo de Gari, nível GA - 2 - I, 7ª referência.

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 26 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - consoante ainda com o apurado no Processo Administrativo n.º 02.114/2002.
  - **Passa-se a ler:**
  - Ficando fixados os proventos, conforme o Processo Administrativo n.º 02.114/2002.

Volta Redonda, 08 de dezembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria nº 170/2002 - SMA  
**MARIA JOSÉ AMORIM DE SOUZA**, Dayana de Souza Amorim e Jeniffer Christiny de Souza, respectivamente esposa e filhas do ex-servidor Manoel Peixoto de Souza, matrícula 103.926, aposentado no cargo de Serviços Auxiliares - SA - 06, nível 61, 16ª referência.

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 17 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - consoante ainda com o apurado no Processo Administrativo n.º 05.164/02.
  - **Passa-se a ler:**
  - Ficando fixados os proventos, conforme o Processo Administrativo n.º 05.164/02.

Volta Redonda, 13 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria n.º 515/2002 - SMA  
**VICTÓRIO BARBOSA FILHO**, cônjuge da ex-funcionária Margarida Ferreira Barbosa, matrícula 104.035, aposentada no cargo de Professor do 1º Grau 1ª Fase, nível GM - 1- I, 13ª referência.

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 31 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - consoante ainda com o apurado no Processo Administrativo n.º 10.071/2002.
  - **Passa-se a ler:**
  - Ficando fixados os proventos, conforme o Processo Administrativo n.º 10.071/2002.

Volta Redonda, 02 de dezembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria n.º 167/99 - SMA  
**RENATA CARVALHO GONÇALVES**, de pendente legal da ex-servidora Maria de Lourdes Carvalho, matrícula 104.680, aposentada no cargo de Agente Administrativo, nível AA - 08, 17ª referência .

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 88 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - consoante ainda com o apurado no Processo Administrativo n.º 2399/99.
  - **Passa-se a ler:**
  - Ficando fixados os proventos, conforme o Processo Administrativo n.º 2399/99.
- Volta Redonda, 14 de novembro de 2003.

CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO  
Chefe de Gabinete/SMA

TERMO DE APOSTILA

Referência Portaria n.º 493/2002 - SMA  
**ROSIMAR DE OLIVEIRA LEMOS**, Heverton Oliveira Lemos e Juliana de Oliveira Lemos, respectivamente esposa e filhos do ex-servidor Haroldo Lemos, matrícula 059.960, aposentado no cargo de Guarda Municipal, nível GO - 4 - A - I, 7ª referência.

- Conforme determinação do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, fazemos constar junto a Portaria acima referenciada à folha 12 do presente processo.
- **Onde se lê:**
  - consoante ainda com o apurado no Processo Adminis-

tratativo n.º 14.394/2002.

**- Passa-se a ler:**

- Ficando fixados os proventos, conforme o Processo Administrativo n.º 14.394/2002.

Volta Redonda, 02 de dezembro de 2003.

**CLAUDIO DOS SANTOS FRANCO**  
Chefe de Gabinete/SMA

**Secretaria Municipal de  
Fazenda**

**DECISÕES DA JUNTA DE RECURSOS FISCAIS DA  
PREFEITURA MUNICIPAL DE VOLTA REDONDA**

01 - RECTE: CONMEDH - CONVÊNIOS MÉDICOS HOSPITALARES LTDA - RECURSO: 5300 - ACÓRDÃO: 5427 - REDATORA: SILVIA HELENA GRACIA MACHADO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - RECURSO INTEMPESTIVO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Decorrido o prazo para interposição de recurso previsto no “CAM”, falece o direito da recorrente. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

02 - RECTE: SUPERMERCADO SUBLIME DE VOLTA REDONDA - AVANÇO - RECURSO: 5569 - ACÓRDÃO: 5428 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: POSTURAS MUNICIPAIS - HIGIENE PÚBLICA - DA LIMPEZA DOS TERRENOS - AUTO DE INFRAÇÃO - NULIDADE. A identificação errônea do infrator, acarreta a nulidade do auto de infração. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado nulo o auto de infração.

03 - RECTE: CELSO ANTÔNIO LUCAS DE CAMPOS ÁVILA - RECURSO: 5512 - ACÓRDÃO: 5429 - REDATOR: EDSON DE OLIVEIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - IMPROCEDÊNCIA. Ineficaz se torna o auto de infração quando não atende as normas legais. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado improcedente o auto de infração.

04 - RECTE: NICK DE VOLTA REDONDA INFORMÁTICA LTDA - RECURSO: 5488 - ACÓRDÃO: 5430 - REDATOR: WALDEMAR PAULO FILHO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - RECOLHIMENTO A MENOR - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Legítima a autuação ao exigir o ISS recolhido a menor com às cominações legais. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

05 - RECTE: CLAUDIO BRANDÃO - ME - RECURSO: 5473 - ACÓRDÃO: 5431 - REDATOR: EDSON DE OLIVEIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - ESTIMATIVA - NÃO RECOLHIMENTO E RECOLHIMENTO A MENOR - REFAZIMENTO DO CRÉDITO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Autuação regular ao exigir ISS não recolhido e recolhido a menor com às cominações de lei. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

06 - RECTE: CLUBE UMUARAMA - RECURSO: 5559 - ACÓRDÃO: 5432 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: DA POLÍTICA AMBIENTAL - POLUIÇÃO SONORA - LIMITES LEGAIS EXCEDIDOS - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Comprovada a infração, prevalece a autuação. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

07 - RECTE: LACE - LAMEIRA CONSTRUÇÕES E ENGENHARIA LTDA - RECURSO: 5489 - ACÓRDÃO: 5433 - REDATORA: SILVIA HELENA GRACIA MACHADO - EMENTA: POSTURAS MUNICIPAIS - DA POLÍTICA AMBIENTAL - CORTE DE ÁRVORE - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. É defeso a poda de árvores públicas sem autorização formal do órgão municipal competente. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

08 - RECTE: ALBERTO ISAAC FREITAS - RECURSO: 5522 - ACÓRDÃO: 5434 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: IPTU - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - RESTITUIÇÃO DO INDÉBITO FISCAL - DEFERIMENTO. Comprovado o pagamento em duplicidade do imposto, é passível de restituição quando atendidas as exigências de lei. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado pelo deferimento ao pedido de restituição do indébito fiscal.

09 - RECTE: CLUBE NÁUTICO RECREATIVO SANTA CECÍ-

LIA - RECURSO: 5561 - ACÓRDÃO: 5435 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: POSTURAS MUNICIPAIS - POLÍTICA AMBIENTAL - DA POLUIÇÃO SONORA - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Procede a autuação quando constatada a emissão de ruído superior ao permitido em lei. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

10 - RECTE: VALDECI ROSA GALVÃO FRANÇA - RECURSO: 5414 - ACÓRDÃO: 5436 - REDATOR: ELIO CANDELORO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - IMPROCEDÊNCIA. Não pode prosperar o auto de infração que identifica erroneamente o infrator. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado improcedente o auto de infração.

11 - RECTE: MED VALE SAÚDE LTDA - RECURSO: 5469 - ACÓRDÃO: 5437 - REDATOR: SEBASTIÃO DE OLIVEIRA FERNANDES - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - NÃO RECOLHIMENTO E RECOLHIMENTO A MENOR - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Não há como desprezar a evidência da prova substanciada em apuração fiscal procedida em consonância com os preceitos legais. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

12 - RECTE: FUNDAÇÃO EDUCACIONAL ROSEMAR PIMENTEL - RECURSO: 5452 - ACÓRDÃO: 5438 - REDATOR: WALDEMAR PAULO FILHO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - REFAZIMENTO DO CRÉDITO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. A falta de prova do pagamento do ISS exigido em intimação, torna válida a autuação. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

13 - RECTE: LACE - LAMEIRA CONSTRUÇÕES E ENGENHARIA LTDA - RECURSO: 5506 - ACÓRDÃO: 5439 - REDATOR: SEBASTIÃO DE OLIVEIRA FERNANDES - EMENTA: DAS EDIFICAÇÕES - EXECUÇÃO DE OBRA - LICENÇA PRÉVIA - AUSÊNCIA - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Legítima a penalidade aplicada pelo exercício de atividade sujeita a licenciamento prévio. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

14 - RECTE: EMPRESA BRASILEIRA DE TELECOMUNICAÇÕES - EMBRATEL - RECURSO: 5385 - ACÓRDÃO: 5440 - REDATOR: ELIO CANDELORO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - RECOLHIMENTO INSUFICIENTE - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Devido é o tributo não recolhido, após apuração regular pela fiscalização e confessado pelo autuado. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

15 - RECTE: CLEBER DA SILVA - RECURSO: 5524 - ACÓRDÃO: 5441 - REDATOR: WALDEMAR PAULO FILHO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. A falta de prova do pagamento do ISS exigido em intimação, torna válida a autuação. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

16 - RECTE: VIAÇÃO AGULHAS NEGRAS LTDA - RECURSO: 5487 - ACÓRDÃO: 5442 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: SERVIÇOS PERMITIDOS - TRANSPORTE COLETIVO URBANO - SUPRESSÃO DE VIAGEM. Legítima a autuação da permissionária que não cumpre com regularidade os horários fixados pelo poder público. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

17 - RECTE: CENTRO ESPÍRITA LUIZ GONZAGA - RECURSO: 5480 - ACÓRDÃO: 5443 - REDATOR: ELIO CANDELORO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - IMPROCEDÊNCIA. Não pode prosperar o auto de infração lavrado contra pessoa jurídica isenta do tributo. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado improcedente o auto de infração.

18 - RECTE: VIA ENGENHARIA S/A - RECURSO: 5453 - ACÓRDÃO: 5444 - REDATOR: FRANCISCO DE PAULA NOGUEIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - NÃO RECOLHIMENTO E RECOLHIMENTO A MENOR - REFAZIMENTO DO CRÉDITO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Autuação regular, ao exigir ISS não recolhido e recolhido a menor com às cominações de lei. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

19 - RECTE: UNIÃO ESPÍRITA ADVERTÊNCIA FRATERNAL - RECURSO: 5509 - ACÓRDÃO: 5445 - REDATOR: EDSON DE OLIVEIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - IMPROCEDÊNCIA. Não pode prosperar o auto de infração lavrado contra

pessoa jurídica isenta do tributo. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado improcedente o auto de infração.

20 - RECTE: BANCO SUDAMERIS BRASIL S/A - RECURSO: 5548 - ACÓRDÃO: 5446 - REDATOR: WALEMAR PAULO FILHO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - INSTITUIÇÃO FINANCEIRA - FALTA DE RECOLHIMENTO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Procede a autuação para exigir o ISS não recolhido. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

21 - RECTE: MARCO ANTÔNIO DE ALMEIDA SILVA - RECURSO: 5545 - ACÓRDÃO: 5447 - REDATOR: LUIZ ANTÔNIO BRANDÃO BARRETO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO TRIBUTÁRIA PRINCIPAL - COBRANÇA E RECOLHIMENTO DOS TRIBUTOS - PARCELAMENTO - FALTA DE PAGAMENTO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Autuação regular ao exigir ISS decorrente de parcelamento não cumprido. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

22 - RECTE: EMPRESA BRASILEIRA DE CORREIOS E TELÉGRAFOS - RECURSO: 5285 - ACÓRDÃO: 5448 - REDATOR: FRANCISCO DE PAULA NOGUEIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO ACESSÓRIA - DAS INFRAÇÕES E PENALIDADES - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. A imunidade, isenção ou não incidência de ISS, não exime o beneficiário do cumprimento das obrigações acessórias previstas na legislação municipal. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

23 - RECTE: CADIL CONSTRUTORA E INCORPORADORA LTDA - RECURSO: 5527 - ACÓRDÃO: 5449 - REDATOR: FRANCISCO DE PAULA NOGUEIRA - EMENTA: DAS EDIFICAÇÕES - CONSTRUÇÃO DE MURO - LICENÇA PRÉVIA - AUSÊNCIA - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Legítima a penalidade aplicada pelo exercício de atividade, sujeita a licenciamento prévio. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

24 - RECTE: BANCO SUDAMERIS BRASIL S/A - RECURSO: 5551 - ACÓRDÃO: 5450 - REDATOR: SEBASTIÃO DE OLIVEIRA FERNANDES - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO ACESSÓRIA - LIVRO RISS - REGISTRO OBRIGATÓRIO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. A não escrituração do Livro RISS, constitui infração a legislação tributária municipal. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

25 - RECTE: MANOEL DO ESPÍRITO SANTO MARTINS - RECURSO: 5557 - ACÓRDÃO: 5451 - REDATORA: SILVIA HELENA GRACIA MACHADO - EMENTA: POSTURAS MUNICIPAIS - DA HIGIENE PÚBLICA - INTIMAÇÃO - DESCUMPRIMENTO. O não cumprimento de exigência em intimação, constitui infração à legislação de posturas do município. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

26 - RECTE: MEL - TECNOLOGIA DE INFORMAÇÕES LTDA - RECURSO: 5622 - ACÓRDÃO: 5452 - REDATOR: SEBASTIÃO DE OLIVEIRA FERNANDES - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - RECOLHIMENTO À MENOR E NÃO RECOLHIMENTO - REFAZIMENTO DO CRÉDITO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Autuação regular ao exigir o imposto não recolhido e recolhido à menor com às cominações de lei. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

27 - RECTE: JORGE VITÓRIO CUSIELO - RECURSO: 5515 - ACÓRDÃO: 5453 - REDATOR: SEBASTIÃO DE OLIVEIRA FERNANDES - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - CONSTRUÇÃO CIVIL - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. O não cumprimento as normas de parcelamento, reinstaura o litígio fiscal. CONCLUSÃO: Por maioria, julgado procedente o auto de infração.

28 - RECTE: BANCO SUDAMERIS BRASIL S/A - RECURSO: 5550 - ACÓRDÃO: 5454 - REDATORA: CLAUDETE AMORIM PEREIRA - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO ACESSÓRIA - NOTAS FISCAIS DE SERVIÇOS - INEXISTÊNCIA - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Constatada a falta de nota fiscal, procede a autuação. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

29 - RECTE: BANCO SUDAMERIS BRASIL S/A - RECURSO: 5552 - ACÓRDÃO: 5455 - REDATOR: LUIZ ANTÔNIO BRANDÃO BARRETO - EMENTA: ISS - OBRIGAÇÃO PRINCIPAL - INSTITUIÇÃO FINANCEIRA - RECOLHIMENTO INCORRETO - AUTO DE INFRAÇÃO - PROCEDÊNCIA. Procede a autuação para exigir ISS recolhido incorretamente. CONCLUSÃO: Por unanimidade, julgado procedente o auto de infração.

Volta Redonda, 03 de dezembro de 2003.

**MARIZA GOMES DE AGUIAR**  
- SECRETÁRIA DA JRF -



MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
BALANÇO ORÇAMENTÁRIO  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, Art 52, inciso I, linhas "a" e "b" do inciso II e §1º - Anexo I

R\$ Milhares

RECEITAS	PREVISÃO INICIAL	PREVISÃO ATUALIZADA (a)	RECEITAS REALIZADAS				SALDO A REALIZAR (a-c)
			No Bimestre (b)	% (b/a)	Até 10/2003 (c)	% (c/a)	
RECEITAS CORRENTES	355.889,7	355.889,7	44.348,2	12,5	258.553,4	72,6	97.336,3
RECEITAS TRIBUTÁRIAS	55.586,3	55.586,3	4.932,5	8,9	48.618,9	87,5	6.967,4
Impostos	54.698,5	54.698,5	4.787,6	8,8	47.882,5	87,5	6.816,0
Taxas	887,8	887,8	145,0	16,3	736,4	82,9	151,4
Contribuição de Melhoria	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA DE CONTRIBUIÇÕES	4.001,0	4.001,0	749,5	18,7	3.902,7	97,5	98,3
Contribuições Sociais	4.001,0	4.001,0	749,5	18,7	3.902,7	97,5	98,3
Contribuições Econômicas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA PATRIMONIAL	13.603,5	13.603,5	1.025,9	7,5	7.255,9	53,3	6.347,6
Receitas Imobiliárias	42,5	42,5	4,7	11,1	66,8	157,2	-24,3
Receitas de Valores Mobiliários	8.689,0	8.689,0	624,4	7,2	5.193,1	59,8	3.495,9
Receitas de Concessões e Permissões	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Outras Receitas Patrimoniais	4.872,0	4.872,0	396,8	8,1	1.996,1	41,0	2.875,9
RECEITA AGROPECUÁRIA	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Receita da Produção Vegetal	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Receita da Produção Animal e Derivados	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Outras Receitas Agropecuárias	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA INDUSTRIAL	330,0	330,0	140,0	42,4	362,9	110,0	-32,9
Receita da Indústria Extrativa Mineral	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Receita da Indústria de Transformação	330,0	330,0	140,0	42,4	362,9	110,0	-32,9
Receita da Indústria de Construção	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA DE SERVIÇOS	36.401,2	36.401,2	4.369,8	12,0	22.375,7	61,5	14.025,5
TRANSFERÊNCIAS CORRENTES	213.302,0	213.302,0	30.037,7	14,1	158.831,5	74,5	54.470,5
Transferências Intergovernamentais	209.201,0	209.201,0	29.447,7	14,1	156.506,8	74,8	52.694,2
Transferências de Instituições Privadas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Transferências do Exterior	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Transferências de Pessoas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Transferências de Convênios	9.001,0	9.001,0	590,1	6,6	2.324,7	25,8	6.676,3
OUTRAS RECEITAS CORRENTES	32.665,7	32.665,7	3.092,7	9,5	17.205,9	52,7	15.459,8
Multas e Juros de Mora	4.070,0	4.070,0	581,6	14,3	2.542,8	62,5	1.527,2
Indenizações e Restituições	3.898,5	3.898,5	1.640,5	42,1	8.742,5	224,3	-4.844,0
Receita da Dívida Ativa	23.377,8	23.377,8	577,4	2,5	4.537,3	19,4	18.840,5
Receitas Diversas	1.319,5	1.319,5	293,2	22,2	1.383,5	104,9	-64,0
RECEITAS DE CAPITAL	25.692,4	25.692,4	110,1	0,4	1.227,2	4,8	24.465,2
OPERAÇÕES DE CRÉDITO	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Operações de Crédito Internas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Refinanciamento da Dívida Mobiliária	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Refinanciamento de Outras Dívidas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Outras Operações de Crédito Internas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Operações de Crédito Externas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
ALIENAÇÃO DE BENS	60,0	60,0	0,0	0,0	3,2	5,3	56,8
Alienação de Bens Móveis	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Alienação de Bens Imóveis	0,0	0,0	0,0	0,0	3,2	0,0	-3,2
AMORTIZAÇÃO DE EMPRÉSTIMOS	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL	25.632,4	25.632,4	110,1	0,4	1.224,0	4,8	24.408,4
Transferências Intergovernamentais	4.011,0	4.011,0	0,5	0,0	1.114,4	27,8	2.896,6
Transferências de Instituições Privadas	3,0	3,0	0,0	0,0	0,0	0,0	3,0
Transferências do Exterior	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Transferências de Pessoas	3,0	3,0	0,0	0,0	0,0	0,0	3,0
Transferências de Convênio	21.615,4	21.615,4	109,7	0,5	109,7	0,5	21.505,7
OUTRAS RECEITAS DE CAPITAL	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Integralização do Capital Social	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Remuneração das Disponibilidades	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Receitas de Capital Diversas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
SUBTOTAL RECEITA BRUTA	381.582,1	381.582,1	44.458,3	11,7	259.780,6	68,1	121.801,5
(-)DEDUÇÃO RECEITA CORRENTE P/ FUNDEF	21.195,0	21.195,0	2.951,0	13,9	15.439,7	72,8	5.755,3
Dedução Cota-Parte FPM	2.400,0	2.400,0	310,4	12,9	1.727,2	72,0	672,8
Dedução Cota-Parte ICMS Desoneração	600,0	600,0	43,1	7,2	218,4	36,4	381,6
Dedução Cota-Parte ICMS	18.000,0	18.000,0	2.570,8	14,3	13.328,4	74,0	4.671,6
Dedução Cota-Parte IPI-Exp.	195,0	195,0	26,7	13,7	165,7	85,0	29,3
SUBTOTAL DAS RECEITAS (I)	360.387,1	360.387,1	41.507,3	11,5	244.340,9	67,8	116.046,2
SALDO DE EXERCÍCIOS ANTERIORES (II)					520,0		
SUBTOTAL (III) = (I + II)	360.387,1	360.387,1	41.507,3	11,5	244.860,9	67,9	115.526,2
DEFICIT (IV)					0,0		
TOTAL (III+IV)	360.387,1	360.387,1	41.507,3	11,5	244.860,9	67,9	115.526,2

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

Continua (1/2)

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
BALANÇO ORÇAMENTÁRIO  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, Art 52, inciso I, Alíneas "a" e "b" do inciso II e §1º - Anexo I

R\$ Milhares

DESPESAS	DOTAÇÃO INICIAL (a)	CRÉDITOS ADICIONAIS (b)	DOTAÇÃO ATUALIZADA (c) = (a+b)	DESPESAS EMPENHADAS				DESPESAS LIQUIDADAS				SALDO (c-g)
				No Bimestre (d)	Até 10/2003 (e)	No Bimestre (f)	Até 10/2003 (g)	% (g/e)	No Bimestre (h)	Até 10/2003 (i)	% (i/e)	
DESPESAS CORRENTES	302.158,0	16.032,0	318.190,0	46.634,8	236.386,5	46.067,2	222.201,5	69,8	95.988,5			
PESSOAL E ENCARGOS SOCIAIS	177.844,8	-5.058,9	172.785,9	23.575,9	127.386,5	24.145,1	126.550,0	73,2	46.235,9			
JUROS E ENCARGOS DA DÍVIDA	608,2	2.942,9	3.551,1	285,3	1.530,8	294,6	1.484,9	41,8	2.066,2			
OUTRAS DESPESAS CORRENTES	123.735,5	18.148,0	141.883,5	22.773,6	107.471,2	23.627,5	94.166,6	66,4	47.716,9			
DESPESAS DE CAPITAL	13.092,0	11.679,0	24.771,0	5.446,8	33.249,1	4.898,3	21.490,4	33,2	43.240,6			
INVESTIMENTOS	51.424,5	11.203,5	62.628,0	5.362,3	32.285,1	4.712,0	20.987,8	33,0	41.980,2			
INVERSÕES FINANCEIRAS	500,0	-70,0	430,0	64,5	404,6	64,5	404,6	94,1	25,4			
AMORTIZAÇÃO DA DÍVIDA	1.127,5	545,5	1.673,0	0,0	559,4	81,8	418,0	25,0	1.255,0			
Refinanciamento	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0			
Refinanciamento da Dívida Mobiliária	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0			
Refinanciamento de Outras Dívidas	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0			
Outras Amortizações	1.127,5	545,5	1.673,0	0,0	559,4	81,8	418,0	25,0	1.255,0			
RESERVA DE CONTINGÊNCIA	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0			
SUBTOTAL DAS DESPESAS (I)	355.210,0	27.711,0	382.921,0	52.081,6	269.637,6	52.925,5	243.691,9	63,6	139.229,1			
SUPERÁVIT (II)							1.169,0					
TOTAL (II+I)	355.210,0	27.711,0	382.921,0	52.081,6	269.637,6	52.925,5	244.860,9		138.060,1			

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
DEMONSTRATIVO DA EXECUÇÃO DAS DESPESAS POR FUNÇÃO / SUBFUNÇÃO  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, Art 52, inciso II, alínea "c" - Anexo II

R\$ Milhares

FUNÇÃO / SUBFUNÇÃO	DOTAÇÃO INICIAL	DOTAÇÃO ATUALIZADA (a)	DESPESAS EMPENHADAS		DESPESAS LIQUIDADAS				SALDO (a-e)
			No Bimestre (b)	Até 10/2003 (c)	No Bimestre (d)	Até 10/2003 (e)	% (e/total)	% (e/a)	
Legislativa	12.013,8	12.013,8	1.773,8	11.120,7	1.696,1	9.897,4	4,1	82,4	2.116,4
Ação Legislativa	11.832,8	12.003,8	1.773,8	11.116,2	1.693,6	9.892,9	4,1	82,4	2.110,9
Comunicação Social	181,0	10,0	0,0	4,5	2,5	4,5	0,0	45,0	5,5
Administração	68.407,4	71.847,4	8.924,9	49.303,1	9.445,1	46.197,3	19,3	64,3	25.650,1
Planejamento e Orçamento	2.750,0	2.870,0	396,2	2.090,8	394,4	2.081,0	0,9	72,5	789,0
Administração Geral	58.591,0	61.390,5	7.759,3	41.310,0	8.063,3	39.093,7	16,3	63,7	22.296,8
Administração Financeira	4.376,4	5.116,4	528,2	4.201,4	701,1	3.892,4	1,6	76,1	1.224,0
Comunicação Social	2.100,0	2.000,0	241,2	1.485,7	280,1	1.089,8	0,5	54,5	910,2
Assistência Comunitária	500,0	465,0	0,0	215,2	6,2	40,4	0,0	8,7	424,6
Infra-estrutura Urbana	30,0	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,5
Transporte Rodoviário	60,0	5,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	5,0
Segurança Pública	1.340,0	2.285,0	66,3	498,2	188,6	455,0	0,2	19,9	1.830,0
Policimento	1.290,0	2.235,0	66,6	472,7	188,6	430,5	0,2	19,3	1.804,5
Defesa Civil	50,0	50,0	-0,3	25,5	0,0	24,5	0,0	49,0	25,5
Assistência Social	14.045,3	14.597,3	1.523,9	7.941,4	1.850,2	6.781,9	2,8	46,5	7.815,4
Administração Geral	6.720,0	6.706,0	825,0	4.220,5	868,0	3.569,4	1,5	53,2	3.136,6
Assistência ao Idoso	266,0	346,0	5,7	130,4	26,5	106,5	0,0	30,8	239,5
Assistência ao Portador de Deficiência	459,0	479,0	21,9	300,0	42,5	240,0	0,1	50,1	239,0
Assistência à Criança e ao Adolescente	3.512,3	4.160,3	569,9	2.310,8	743,7	1.957,2	0,8	40,7	2.203,1
Assistência Comunitária	3.068,0	2.906,0	101,4	979,7	169,5	908,8	0,4	31,3	1.997,2
Previdência Social	100,0	100,0	0,0	11,2	1,0	7,1	0,0	7,1	92,9
Previdência do Regime Estatutário	100,0	100,0	0,0	11,2	1,0	7,1	0,0	7,1	92,9
Saúde	80.074,0	82.430,0	12.599,3	60.771,5	12.163,2	54.172,4	22,6	65,7	28.257,6
Administração Geral	25.140,0	26.140,0	4.384,0	23.842,3	4.330,3	20.217,9	8,4	77,3	5.922,1
Atenção Básica	17.474,0	18.114,0	2.099,7	11.472,2	2.163,1	10.733,6	4,5	59,3	7.380,4
Assistência Hospitalar e Ambulatorial	36.500,0	37.000,0	5.961,5	24.689,4	5.515,7	22.453,3	9,4	60,7	14.546,7
Vigilância Sanitária	260,0	260,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	260,0

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
DEMONSTRATIVO DA RECEITA CORRENTE LÍQUIDA  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, art 53, inciso I - Anexo III

ESPECIFICAÇÃO	EVOLUÇÃO DA RECEITA REALIZADA NOS ÚLTIMOS 12 MESES												TOTAL ULT - 12 M.	PREVISÃO ATUALIZADA
	NOV/2002	DEZ/2002	JAN/2003	FEV/2003	MAR/2003	ABR/2003	MAI/2003	JUN/2003	JUL/2003	AGO/2003	SET/2003	OUT/2003		
RECEITAS CORRENTES (I)	22.316,2	25.280,5	36.265,3	24.014,9	30.729,6	26.436,9	24.184,5	22.641,9	26.645,0	23.287,1	21.935,7	22.412,5	306.150,1	355.889,7
RECEITAS TRIBUTÁRIAS	2.403,3	3.584,3	15.313,4	2.604,7	8.001,1	3.408,8	3.305,5	2.794,3	4.630,2	3.627,2	2.428,9	2.503,6	54.606,3	55.586,3
Imposto s/ a Prop. Predial/Territorial Urbana (I)	151,7	837,2	13.103,4	389,8	5.639,1	964,9	989,1	472,1	1.791,0	893,9	347,5	250,3	25.830,0	26.000,0
Impostos s/ Serviços de Qualquer Natureza (	1.824,6	2.115,8	1.894,5	1.905,4	1.974,0	2.086,5	1.948,2	1.862,7	2.406,5	2.018,2	1.683,6	1.786,4	23.606,4	25.000,0
Impostos s/ Transmissão de Bens Imóveis	76,5	137,3	48,3	59,8	100,4	80,7	89,5	87,6	117,3	74,2	103,1	71,2	1.045,9	886,5
Imposto de Renda Retido na Fonte (IRRF)	187,9	409,1	197,0	195,9	218,6	222,0	214,2	249,4	224,5	576,1	221,3	324,1	3.240,1	2.800,0
Outras Receitas Tributárias	62,6	84,9	70,2	53,8	69,0	55,7	64,5	122,5	90,9	64,8	73,4	71,6	883,9	887,8
RECEITA DE CONTRIBUIÇÕES	400,6	398,4	392,3	446,7	395,8	397,4	400,5	371,5	379,9	369,3	375,3	374,1	4.701,8	4.001,0
RECEITA PATRIMONIAL	712,2	933,4	451,6	598,4	847,1	942,4	491,3	1.206,3	878,9	795,2	644,3	381,6	8.901,6	13.603,5
RECEITA AGROPECUÁRIA	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA INDUSTRIAL	1,1	55,0	43,5	41,9	41,2	5,0	41,0	0,0	3,8	46,4	82,9	57,1	418,9	330,0
RECEITA DE SERVIÇOS	2.081,4	2.593,6	1.530,6	2.266,9	2.297,7	2.637,3	2.417,9	2.320,1	2.295,2	2.240,0	2.079,3	2.290,5	27.050,5	36.401,2
TRANSFERÊNCIAS CORRENTES	15.192,1	15.691,9	16.213,2	16.259,6	17.342,3	17.411,6	16.074,4	14.516,8	16.187,8	14.796,2	14.790,8	15.246,9	189.715,4	213.302,0
Cota-Parte do FPM (100%)	1.208,3	1.140,2	1.267,7	1.096,5	1.385,4	1.057,3	1.576,0	1.064,1	810,5	1.187,3	1.033,6	1.035,9	13.862,8	16.000,0
(LC nº 87/96) ICMS Desoneração (100%)	199,3	199,3	162,0	0,0	288,7	143,6	143,6	143,6	143,6	143,6	143,6	143,6	1.854,5	4.000,0
Cota-Parte do ICMS (100%)	8.524,6	9.506,1	8.594,9	8.803,9	9.335,2	10.262,4	9.056,1	7.838,6	9.544,7	8.281,2	8.747,6	8.391,2	106.886,5	120.000,0
Cota-Parte do IPVA	72,9	105,7	1.242,0	1.453,8	1.061,0	653,0	329,4	187,7	179,5	117,6	122,5	100,0	5.625,1	5.000,0
Cota-Parte do IPI - Exportação (100%)	104,4	98,2	149,9	88,6	143,1	90,5	108,3	149,4	98,8	98,2	68,6	109,3	1.307,3	1.300,0
Transferências do FUNDEF	2.512,1	2.442,7	2.811,6	2.459,0	2.732,2	2.877,6	2.640,0	2.269,9	2.654,9	2.498,3	2.489,7	2.393,9	30.778,9	33.155,0
Outras Transferências Correntes	2.570,5	2.199,7	1.985,1	2.357,8	2.396,7	2.327,2	2.221,0	2.868,3	2.755,8	2.460,0	2.185,2	3.073,0	29.400,3	33.847,0
Outras Receitas Correntes	1.525,5	2.023,9	2.320,7	1.796,7	1.804,4	1.633,4	1.453,9	1.431,1	2.250,3	1.422,8	1.534,2	1.558,7	20.755,6	32.665,7
DEDUÇÕES (II)	1.906,1	2.040,0	1.918,5	1.945,0	2.068,7	2.130,5	2.033,1	1.750,9	1.969,5	1.825,9	1.874,3	1.826,1	23.288,6	25.195,0
Contrib. p/ o Plano de Seg. Soc. Serv.	400,6	398,4	392,3	446,7	395,8	397,4	400,5	371,5	379,9	369,3	375,3	374,1	4.701,8	4.000,0
Servidor	400,6	398,4	392,3	446,7	395,8	397,4	400,5	371,5	379,9	369,3	375,3	374,1	4.701,8	4.000,0
Patronal	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Compensação Financ. entre Reg. Previd.	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Dedução de Receita p/ Formação do FUNDEF	1.505,5	1.641,6	1.526,2	1.498,3	1.672,9	1.733,1	1.632,6	1.379,4	1.589,6	1.456,6	1.499,0	1.452,0	18.586,8	21.195,0
RECEITA CORRENTE LÍQUIDA (III)	20.410,1	23.240,5	34.346,8	22.069,9	28.660,9	24.306,4	22.151,4	20.891,0	24.675,5	21.461,2	20.061,4	20.586,4	282.861,5	330.694,7

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

Nota :  
Receita Corrente Líquida em reais e sem arredondamento :  
RCL dos últimos 12 meses R\$ 282.861.735,93

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
DEMONSTRATIVO DAS RECEITAS E DESPESAS PREVIDENCIÁRIAS DO REGIME PRÓPRIO DOS SERVIDORES PÚBLICOS  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, art 53, inciso II - Anexo V

RECEITAS FISCAIS	PREVISÃO INICIAL	PREVISÃO ATUALIZADA	RECEITAS REALIZADAS		
			No Bimestre	Até 5º Bim/2003	Até 5º Bim/2002
RECEITAS PREVIDENCIÁRIAS	4.790,0	4.790,0	905,5	4.353,5	3.991,9
Contribuição Patronal - Ativo Civil	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Contribuição do Servidor Ativo Civil	4.000,0	4.000,0	749,5	3.902,7	3.700,0
Contribuição do Servidor Inativo Civil	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITA PATRIMONIAL	20,0	20,0	0,0	0,0	0,0
OUTRAS RECEITAS CORRENTES	770,0	770,0	156,0	450,8	291,9
Compensação Previdenciária (entre RGPS/RPPS)	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Outras	770,0	770,0	156,0	450,8	291,9
ALIENAÇÃO DE BENS	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
TOTAL DAS RECEITAS PREVIDENCIÁRIAS (I)	4.790,0	4.790,0	905,5	4.353,5	3.991,9

DESPESAS FISCAIS

DOTAÇÃO  
INICIAL

DOTAÇÃO  
ATUALIZADA

No Bimestre

Até 5º Bim/2003

Até 5º Bim/2002

DESPESAS PREVIDENCIÁRIAS

ADMINISTRAÇÃO GERAL

PREVIDÊNCIA SOCIAL

Segurados

Inativos e Pensionistas

TOTAL DAS DESPESAS PREVIDENCIÁRIAS (II)

RESULTADO PREVIDENCIÁRIAS (I-II)

35.024,5

35.074,5

5.396,8

27.147,5

24.934,1

5.144,0

2.766,9

2.612,7

29.880,5

29.930,5

4.694,9

24.380,6

22.321,4

0,0

0,0

0,0

0,0

29.880,5

29.930,5

4.694,9

24.380,6

22.321,4

35.024,5

35.074,5

5.396,8

27.147,5

24.934,1

-30.234,5

-30.284,5

-4.491,3

-22.794,0

-20.942,2

ESPECIFICAÇÃO

Set/2003

Out/2003

2002

SALDO DE APLICAÇÕES FINANCEIRAS DO  
REGIME PRÓPRIO DE PREVIDÊNCIA SOCIAL

0,0

0,0

0,0

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
DEMONSTRATIVO DO RESULTADO NOMINAL  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, art 53, inciso III - Anexo VI

ESPECIFICAÇÃO	SALDO		
	Em 31/12/2002 (a)	Em 31/Ago/2003 (b)	Em 31/Out/2003 (c)
DÍVIDA CONSOLIDADA (I)	100.700,7	99.778,2	99.386,9

DEDUÇÕES (II)

13.951,9

23.049,3

15.540,9

Ativo Disponível

31.441,3

30.957,8

23.146,5

Haveres Financeiros

0,0

0,0

0,0

(-) Restos a Pagar Processados

17.489,4

7.908,5

7.605,6

DÍVIDA CONSOLIDADA LÍQUIDA (III) = (I - II)

86.748,8

76.728,9

83.846,0

RECEITA DE PRIVATIZAÇÕES (IV)

0,0

0,0

0,0

PASSIVOS RECONHECIDOS (V)

0,0

0,0

0,0

DÍVIDA FISCAL LÍQUIDA (III + IV - V)

86.748,8

76.728,9

83.846,0

ESPECIFICAÇÃO

PERÍODO DE REFERÊNCIA

No Bimestre  
(c - b)

Jan/2003 até Out/2003  
(c - a)

RESULTADO NOMINAL

7.117,1

-2.902,8

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA  
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA  
DEMONSTRATIVO DO RESULTADO PRIMÁRIO  
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL  
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003

LRF, art 53, inciso III - Anexo VII

RECEITAS FISCAIS	PREVISÃO ATUALIZADA	RECEITAS REALIZADAS		
		No Bimestre	Jan a Out/2003	Jan a Out/2002
RECEITAS FISCAIS CORRENTES (I)	289.274,5	36.262,9	215.182,1	197.528,3
Receita Tributária	55.586,3	4.932,5	48.618,9	41.747,6
Receita de Contribuição	4.001,0	749,5	3.902,7	3.700,0
Receita Previdenciária	4.000,0	749,5	3.902,7	3.700,0
Outras Contribuições	1,0	0,0	0,0	0,0
Receita Patrimonial Líquida	4.914,5	401,5	2.062,8	3.051,5
Receita Patrimonial	13.603,5	1.025,9	7.255,9	9.577,1
(-)Aplicações Financeiras	8.689,0	624,4	5.193,1	6.525,6
Transferências Correntes¹	192.107,0	27.086,7	143.391,8	135.419,2
Demais Receitas Correntes	32.665,7	3.092,7	17.205,9	13.610,0
Dívida Ativa	23.377,8	577,4	4.537,3	4.443,3
Diversas Receitas Correntes	9.287,9	2.515,3	12.668,6	9.166,7
RECEITAS DE CAPITAL (II)	25.692,4	110,1	1.227,2	1.875,3
Operações de Crédito (III)	0,0	0,0	0,0	0,0
Amortização de Empréstimos (IV)	0,0	0,0	0,0	0,0
Alienação de Ativos (V)	60,0	0,0	3,2	0,0
Transferências de Capital	25.632,4	110,1	1.224,0	1.875,3
Convênios	21.615,4	109,7	109,7	1.835,0
Outras Transferências de Capital	4.017,0	0,4	1.114,3	40,3
Outras Receitas de Capital	0,0	0,0	0,0	0,0
RECEITAS FISCAIS DE CAPITAL (VI) = (II-III-IV-V)	25.632,4	110,1	1.224,0	1.875,3
RECEITAS FISCAIS LÍQUIDAS (VII) = (I + VI)	314.906,9	36.373,0	216.406,1	199.403,6

DESPESAS FISCAIS

DOTAÇÃO  
ATUALIZADA

DESPESAS LIQUIDADAS

No Bimestre

Jan a Out/2003

Jan a Out/2002

DESPESAS CORRENTES (VIII)

Pessoal e Encargos Sociais

Juros e Encargos da Dívida (IX)

Outras Despesas Correntes

DESPESAS FISCAIS CORRENTES (X) = (VIII - IX)

DESPESAS DE CAPITAL (XI)

Investimentos

Inversões Financeiras

Concessão de Empréstimos (XII)

Aquisição de Título de Capital já Integralizado (XIII)

Demais Inversões Financeiras

Amortização da Dívida (XIV)

DESPESAS FISCAIS DE CAPITAL (XV)=(XI-XII-XIII-XIV)

RESERVA DE CONTINGÊNCIA (XVI)

DESPESAS FISCAIS LÍQUIDAS (XVII) = (X+XV+XVI)

SALDOS DE EXERCÍCIOS ANTERIORES (XVIII)

RESULTADO PRIMÁRIO (VII + XVIII - XVII)

318.189,9

172.786,0

3.551,0

141.883,5

314.638,9

64.731,0

62.628,0

430,0

0,0

0,0

430,0

1.673,0

63.058,0

0,0

377.696,9

-62.790,0

48.067,2

24.145,1

294,6

23.627,5

47.772,6

4.858,3

4.712,0

64,5

0,0

0,0

0,0

64,5

81,8

4.776,5

0,0

52.549,1

-16.176,1

222.201,5

126.550,0

1.484,9

94.166,6

220.716,6

21.490,4

20.667,8

404,6

0,0

0,0

0,0

404,6

418,0

21.072,4

0,0

241.789,0

-24.862,9

190.426,0

115.368,5

1.567,9

73.489,6

188.858,1

20.234,0

19.305,4

434,4

0,0

0,0

0,0

434,4

494,2

19.739,8

0,0

208.597,9

-9.194,3

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

Nota :

¹Para efeito deste Demonstrativo, o montante das Transferências Correntes corresponde, dentre outras receitas, ao total das Transferências Intergovernamentais, excluídas as Deduções da Receita Corrente para Formação do FUNDEF.

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/0-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL



MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA DEMONSTRATIVO DOS RESTOS A PAGAR POR PODER E ÓRGÃO ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003											
R\$ Milhares											
LRF, art 53, inciso V - Anexo IX											
PODER/ÓRGÃO	RP PROCESSADOS						RP NÃO-PROCESSADOS				
	Inscritos		Fonte	Canc.	Pagos	Saldo	Inscritos	Fonte	Canc.	Pagos	Saldo
	Exercícios Anteriores	2002									
EXECUTIVO											
PREFEITURA VOLTA REDONDA	5.840,0	2.343,3	00	0,0	3.094,0	5.089,3	5.024,3	00	0,0	3.531,5	1.492,8
	1,1	146,0	04	0,0	146,0	1,1	1.505,2	04	0,0	1.246,0	259,2
	124,6	43,6	12	0,0	43,6	124,6	1.091,6	12	0,0	567,4	524,2
	7,8	489,2	15	0,0	489,2	7,8	200,2	15	0,0	191,9	8,3
INSTITUTO PESQUISA VOLTA	17,6	391,4	00	0,0	7,9	401,1	15,4	00	0,0	13,1	2,3
SERV AUTONOMO ÁGUA E ESGOTO V.	-0,1	0,0	00	0,0	0,0	-0,1	0,0	00	0,0	20,8	-20,8
	0,1	3.061,3	10	0,0	2.946,4	115,0	119,6	10	0,8	97,9	20,9
	0,0	0,0	12	0,0	0,0	0,0	0,0	12	0,0	0,0	0,0
SERV AUTÔNOMO HOSPITALAR -	0,0	1.959,3	10	0,0	1.928,6	30,7	0,0	10	0,0	0,0	0,0
	-941,2	0,0	99	0,0	0,0	-941,2	0,0	99	0,0	0,0	0,0
SUPERINTENDÊNCIA SERV ROD VOLTA	126,5	35,8	99	0,0	0,0	162,3	0,0	99	0,0	0,0	0,0
FUNDAÇÃO BEATRIZ GAMA - VOLTA	94,9	306,4	00	0,0	66,0	335,3	10,8	00	0,0	266,6	-255,8
FUNDAÇÃO EDUCACIONAL VOLTA	0,2	0,0	10	0,0	0,1	0,1	0,0	10	0,0	0,0	0,0
	0,0	1.642,6	99	0,0	206,1	1.436,5	5,0	99	0,0	5,0	0,0
FUNDO MUN SAUDE VOLTA REDONDA	1.137,5	0,0	00	0,0	0,0	1.137,5	0,0	00	0,0	0,0	0,0
	0,3	0,0	16	0,0	0,0	0,3	4.929,4	16	0,0	1.936,2	2.993,2
	-0,3	0,0	99	0,0	0,0	-0,3	587,2	99	0,0	545,7	41,5
FUNDO COMUNITARIO VOLTA	32,6	0,0	00	0,0	0,0	32,6	4.294,6	00	441,4	3.483,9	369,3
FUNDO MUN ASSIST SOCIAL VOLTA	0,0	1,1	00	0,0	1,1	0,0	57,4	00	0,0	57,4	0,0
	0,0	30,1	99	0,0	30,1	0,0	345,9	99	0,0	345,9	0,0
FUNDO MUN DESENV V REDONDA-BO	3,8	41,8	00	0,0	39,1	6,5	0,0	00	0,0	0,0	0,0
LEGISLATIVO											
CAMARA VOLTA REDONDA	0,0	12,2	00	0,0	10,6	1,6	359,6	00	8,9	341,4	9,3
TOTAL	6.445,3	10.504,1		0,0	9.008,8	7.940,6	18.546,2		451,1	12.650,7	5.444,4

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

- Legenda :  
Fonte de Recursos  
00 - ORDINÁRIOS  
04 - ROYALTIES PETRÓLEO  
05 - SALÁRIO EDUCAÇÃO  
10 - DIRETAM. ARRECADADO  
11 - OPERAÇÕES DE CREDITO  
12 - CONVÊNIOS  
15 - FUNDEF  
16 - SUS  
17 - FNAS  
18 - FNDE  
19 - REGIME PRÓPRIO(RPPS)

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/O-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA DEMONSTRATIVO DAS RECEITAS E DESPESAS COM MANUTENÇÃO E DESENVOLVIMENTO DO ENSINO ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003						
R\$ Milhares						
LEI 9.394/96, art 72 - Anexo X						
RECEITAS	PREVISÃO INICIAL	PREVISÃO ATUALIZADA (a)	RECEITAS REALIZADAS			
			No Bimestre	Até 5º Bim/2003 (b)	% (b/a)	
RECEITA RESULTANTE DE IMPOSTOS (I)	224.019,5	224.019,5	25.240,3	159.397,8	71,15	
Receitas de Impostos	77.718,5	77.718,5	5.344,3	51.015,5	65,64	
Receitas de Transferências Constitucionais e Legais	146.301,0	146.301,0	19.896,0	108.382,3	74,08	
Receita Destinada à Formação do FUNDEF (II)	21.195,0	21.195,0	2.951,0	15.439,7	72,85	
Receita de Transferências após Dedução p/ FUNDEF	125.106,0	125.106,0	16.945,0	92.942,6	74,29	
RECEITAS VINCULADAS AO ENSINO (III)	33.155,0	33.155,0	5.180,4	26.749,5	80,68	
Transferências Multigovernamentais do FUNDEF (IV)	33.155,0	33.155,0	4.883,6	25.824,1	77,89	
Contribuição Social do Salário-Educação	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00	
Receita de Operações de Crédito Destinada à Educação	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00	
Outras Receitas Vinculadas à Educação	0,0	0,0	296,8	925,4	0,00	
TOTAL DAS RECEITAS (V) = (I + III - II)	235.979,5	235.979,5	27.469,7	170.707,6	72,34	
DESPESAS COM MANUTENÇÃO E DESENVOLVIMENTO DO ENSINO POR VINCULAÇÃO	DOTAÇÃO INICIAL	DOTAÇÃO ATUALIZADA (c)	DESPESAS LIQUIDADAS			
			No Bimestre	Até 5º Bim/2003 (d)	% (d/c)	
VINCULADAS ÀS RECEITAS RESULTANTES DE IMPOSTOS (VI)	23.004,5	25.194,5	2.606,4	11.883,9	47,17	
Despesas com Ensino Fundamental (VII)	22.264,5	24.384,5	2.529,2	11.550,6	47,37	
Outras Despesas com Ensino	740,0	810,0	77,2	333,3	41,15	
VINCULADAS AO FUNDEF, NO ENSINO FUNDAMENTAL (VIII)	38.216,0	36.576,0	5.594,0	28.442,7	77,76	
Pagamento dos Professores do Ensino Fundamental (IX)	32.200,0	29.970,0	4.494,3	23.276,5	77,67	
Outras Despesas no Ensino Fundamental	6.016,0	6.606,0	1.099,7	5.166,2	78,20	
VINCULADAS À CONTRIBUIÇÃO SOCIAL DO SALÁRIO-EDUCAÇÃO	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00	
FINANCIADAS COM RECURSOS DE OPERAÇÕES DE CRÉDITO	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00	
OUTRAS DESPESAS VINCULADAS À EDUCAÇÃO	3.010,0	1.420,0	357,4	698,9	49,22	
TOTAL DAS DESPESAS COM O ENSINO (X)	64.230,5	63.190,5	8.557,8	41.025,5	64,92	
PERDA/GANHO TRANSFERÊNCIAS DO FUNDEF (XI)=(II-IV)				-10.384,4		
TOTAL DAS DESPESAS CONSIDERADAS P/ FINS LIMITE CONSTITUCIONAL (XII)=(VI+VIII+XI)				29.942,2		

TABELA DE CUMPRIMENTO DOS LIMITES CONSTITUCIONAIS'		%
MÍNIMO DE <25%> DAS RECEITAS RESULTANTES DE IMPOSTOS NA MANUTENÇÃO E DESENVOLVIMENTO DO ENSINO - (XII / I)	CAPUT DO ARTIGO 212 DA CF/88	18,78
MÍNIMO DE <60%> DAS DESPESAS COM MDE NO ENSINO FUNDAMENTAL - [(VII + VIII + XI) / (I x 0,25)]	CAPUT / § 6º DO ARTIGO 60 DO ADCT DA CF/88	74,30

MÍNIMO DE <60%> DO FUNDEF NA REMUNERAÇÃO DO MAGISTÉRIO DO ENSINO FUNDAMENTAL - (IX / VIII) § 5º DO ARTIGO 60 DO ADCT DA CF/88					81,84
DESPESAS TOTAIS COM MANUTENÇÃO E DESENVOLVIMENTO DO ENSINO EM RELAÇÃO AO TOTAL DAS RECEITAS CORRESPONDENTES ( X / V )					24,03
	DOTAÇÃO INICIAL	DOTAÇÃO ATUALIZADA (e)	DESPESAS LIQUIDADAS		
			No Bimestre	Até 5º Bim/2003 (f)	% (f/e)
ENSINO FUNDAMENTAL	48.541,5	48.111,5	6.119,1	30.757,7	63,93
ENSINO MÉDIO	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00
ENSINO PROFISSIONAL	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00
ENSINO SUPERIOR	0,0	0,0	0,0	0,0	0,00
EDUCAÇÃO INFANTIL	740,0	810,0	77,2	333,3	41,15
EDUCAÇÃO DE JOVENS E ADULTOS	387,0	87,0	0,0	0,0	0,00
EDUCAÇÃO ESPECIAL	415,0	65,0	0,0	0,0	0,00
OUTRAS SUBFUNÇÕES	24.892,7	24.132,7	3.651,2	18.314,4	75,89
TOTAL DAS DESPESAS	74.976,2	73.206,2	9.847,5	49.405,4	67,49

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

Nota :

\* Limite anual mínimo a ser cumprido no encerramento do exercício.

FLÁVIO HENRIQUE DE SÁ  
DIR. DEPART. DE FINANÇAS E CONTROLE  
CRC/RJ - Contador - 076.480/O-8

FERNANDO ANTÔNIO R. DE ALMEIDA  
SECRETÁRIO MUNICIPAL DE FAZENDA

PAULO CÉSAR COUTINHO DA SILVA  
Resp. Pelo Controle Interno  
CRC/RJ - Contador- 072.657/O-2

ANTÔNIO FRANCISCO NETO  
PREFEITO MUNICIPAL

MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA					
RELATÓRIO RESUMIDO DA EXECUÇÃO ORÇAMENTÁRIA					
DEMONSTRATIVO DAS RECEITA DE IMPOSTOS E DAS DESPESAS PRÓPRIAS COM SAÚDE					
ORÇAMENTOS FISCAL E DA SEGURIDADE SOCIAL					
PERÍODO DE REFERÊNCIA : 5º Bimestre / 2003					
R\$ Milhares					
RECEITAS		PREVISÃO ATUALIZADA (a)	RECEITAS REALIZADAS		
			Até 5º Bim/2003 (b)	% (b/a)	
RECEITAS DE IMPOSTOS E TRANSFERÊNCIAS CONSTITUCIONAIS E LEGAIS (I)		224.019,5	159.397,8	71,15	
Impostos		77.718,5	51.015,5	65,64	
Receitas de Transferências Constitucionais e Legais		146.301,0	108.382,3	74,08	
Da União		20.001,0	12.975,2	64,87	
Do Estado		126.300,0	95.407,1	75,54	
TRANSFERÊNCIA DE RECURSOS DO SISTEMA ÚNICO DE SAÚDE - SUS (II)		37.485,0	27.387,5	73,06	
Da União para o Município		25.785,0	21.495,5	83,36	
Do Estado para o Município		0,0	0,0	0,00	
Demais Municípios para o Município		11.700,0	5.892,0	50,36	
RECEITAS DE OPERAÇÕES DE CRÉDITO VINCULADAS À SAÚDE (III)		0,0	0,0	0,00	
OUTRAS RECEITAS		120.077,6	72.995,3	60,79	
(-)DEDUÇÃO PARA O FUNDEF		21.195,0	15.439,7	72,85	
TOTAL		360.387,1	244.340,9	67,80	
DESPESAS COM SAÚDE (Por Grupo de Natureza da Despesa)		DOTAÇÃO ATUALIZADA (c)	DESPESAS LIQUIDADAS		
			Até 5º Bim/2003 (d)	% (d/c)	
DESPESAS CORRENTES		72.455,0	51.366,3	70,89	
Pessoal e Encargos Sociais		24.490,0	17.227,2	70,34	
Juros e Encargos da Dívida		0,0	0,0	0,00	
Outras Despesas Correntes		47.965,0	34.139,1	71,18	
DESPESAS DE CAPITAL		6.595,0	792,6	12,02	
Investimentos		6.325,0	792,6	12,53	
Inversões Financeiras		0,0	0,0	0,00	
Amortização da Dívida		270,0	0,0	0,00	
TOTAL (IV)		79.050,0	52.158,9	65,98	
DESPESAS PRÓPRIAS COM SAÚDE			DESPESAS LIQUIDADAS		
			Até 5º Bim/2003 (e)	% (e) / desp. saúde	
DESPESAS COM SAÚDE			52.158,9	0,00	100,00
(-) DESPESAS COM INATIVOS E PENSIONISTAS			0,0	0,00	0,00
(-) TRANSFERÊNCIAS DE RECURSOS DO SUS			27.387,5	52,51	52,51
(-) RECEITAS DE OPERAÇÕES DE CRÉDITO VINCULADAS À SAÚDE			0,0	0,00	0,00
TOTAL DAS DESPESAS PRÓPRIAS COM SAÚDE (V)			24.771,4	47,49	
					15,54%

EVOLUÇÃO DO PERCENTUAL MÍNIMO DA DESPESA PRÓPRIA COM SAÚDE / RECEITA LÍQUIDA DE IMPOSTOS					
ANO	2000	2001	2002	2003	2004
% Aplicado	-6,11%	6,40%	23,26%	20,32%	-
% Mínimo a Aplicar	7,00%	8,60%	10,20%	11,80%	15,00%

DESPESAS COM SAÚDE (Por Subfunção)	DOTAÇÃO ATUALIZADA	DESPESAS LIQUIDADAS	
		Até 5º Bim/2003 (e)	% (e / total e)
Atenção Básica	18.114,0	10.733,6	19,81
Assistência Hospitalar e Ambulatorial	37.000,0	22.453,3	41,45
Suporte Profilático e Terapêutico	0,0	0,0	0,00
Vigilância Sanitária	260,0	0,0	0,00
Vigilância Epidemiológica	0,0	0,0	0,00
Alimentação e Nutrição	0,0	0,0	0,00
Outras Subfunções	27.056,0	20.985,5	38,74
TOTAL	82.430,0	54.172,4	100,00
(-) DESPESAS COM INATIVOS E PENSIONISTAS		0,0	0,00
(-) TRANSFERÊNCIAS DE RECURSOS DO SUS		27.387,5	52,51
(-) RECEITAS DE OPERAÇÕES DE CRÉDITO VINCULADAS À SAÚDE		0,0	0,00
DESPESAS PRÓPRIAS COM SAÚDE		26.784,9	49,44

Fonte : Secretaria Municipal de Fazenda

\* Limite anual mínimo a ser cumprido no encerramento do exercício.

Ajuste da Receita para fins da EC nº 29/00 :

Receita de Impostos e Transferências Constitucionais e Legais (I)

(-) Dedução para o FUNDEF

= Total Ajustado das Receitas de Impostos e Transferências Constitucionais e Legais (VI)

Secretaria Municipal de Planejamento

EDITAL NÚMERO A-E 464/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: GILBERTO TORRES (ESPÓLIO)  
ENDEREÇO: AV. FRANCISCO C. TORRES, LOTE 5, PINTO DA SERRA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 400 LM 1415/76  
DATA DAAÇÃO: 03 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:00  
FASE DA OBRA: ESCAVAÇÃO PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7508 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: EDMUNDO JOSÉ DE MELLO CARRARO  
MATRÍCULA: 053201  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 465/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: ALMIR CAMPBELL DA COSTA  
ENDEREÇO: RUA “a” LOTE 14, Nº 54 - SÃO SEBASTIÃO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1415/76  
DATA DAAÇÃO: 03 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:55  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7509 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: EDMUNDO JOSÉ DE MELLO CARRARO  
MATRÍCULA: 053201  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 466/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: BENEDITO DIAS DA CRUZ  
ENDEREÇO: RUA: EQUADOR , LOTE 06, Nº.68 - VILA AMERICANA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 10:00  
FASE DA OBRA: ALVENARIA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7551 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: MARIA ELISA BORGES  
MATRÍCULA: 0224448  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 467/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: ASSEMBLÉIA DE DEUS(ISAÍAS SALGADO PEREIRA)  
ENDEREÇO: RUA: PITAGÓRAS , Nº. 150, LOTE 5 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 08:40  
FASE DA OBRA: ACABAMENTOS PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7624 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 468/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: SYLVIO PEDRO  
ENDEREÇO: RUA: 5, Nº.341, LOTE 83, QUADRA “D” - V.BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:40  
FASE DA OBRA: ALVENARIA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7638 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 469/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: JOSÉ JANUÁRIO DOS SANTOS  
ENDEREÇO: RUA: DA PEDREIRA, Nº.1404, LOTE 23 - V.BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:35  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7637 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 470/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está

sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: JOSÉ MÁRIO LAGES  
ENDEREÇO: RUA: ANGOLA, LOTE 31, Nº. 484 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:25  
FASE DA OBRA: ALVENARIA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7636 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 471/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: MARIA DA GLÓRIA MENEZES  
ENDEREÇO: RUA: ALGARVE, Nº. 95 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:15  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7635 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 472/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: LUIZ CARLOS BONIFÁCIO  
ENDEREÇO: RUA: 13 DE MAIO, LOTE 5, Q. 5 - Nº. 56 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 02 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:00  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7634 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

EDITAL NÚMERO A-E 473/2003

O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.

PROPRIETÁRIO: JOSÉ FRANCISCO ROSA  
ENDEREÇO: RUA: RESENDE, LOTE 24, QUADRA III, Nº. 53 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 10:10



FASE DA OBRA: COLUNA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7633 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.  
Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 474/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: MÁRIO ALVES DE SOUZA  
ENDEREÇO: RUA: H, LOTE 12, QUADRA B, Nº. 24 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:55  
FASE DA OBRA: ALVENARIA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7632 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.  
Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 475/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: LUIZ CLAUDIO TEIXEIRA  
ENDEREÇO: RUA: H, LOTE 28, QUADRA B, Nº. 40 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:45  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7631 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.  
Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 476/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: ADILSON GOMES BARBOSA  
ENDEREÇO: RUA: H, LOTE 18, QUADRA B, Nº. 30 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:30  
FASE DA OBRA: COLUNAS PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7630 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.  
Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 477/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: ALOIZIO DE MOURA E SILVA  
ENDEREÇO: RUA: H, Nº. 22 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:20  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7629 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 478/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: GETÚLIO XAVIER DE SOUZA  
ENDEREÇO: RUA: H, 3, QUADRA “D”, Nº. 19 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:10  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7628 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 479/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
PROPRIETÁRIO: JOAQUIM GONÇALVES MONTEIRO  
ENDEREÇO: RUA: H, LOTE 2, QUADRA “D”, Nº. 17 - VILA BRASÍLIA  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 09:20  
FASE DA OBRA: ACABAMENTOS PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7627 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

**EDITAL NÚMERO A-E 480/2003**  
O Gerente da Divisão de Fiscalização de Obras, do Departamento de Controle Urbanístico, da Secretaria Municipal

de Planejamento, na forma da Lei, faz saber que, por infração as normas em vigor no Município, a atividade que está sendo executada foi Embargada. Segue abaixo informações complementares.  
  
PROPRIETÁRIO: APRIGIO FIRMINO VIEIRA  
ENDEREÇO: RUA: CAXIAS, LOTE 14, Nº.118 - RETIRO  
ATIVIDADE: CONSTRUÇÃO  
INFRAÇÃO: ART. 15 LM 1411/76  
DATA DAAÇÃO: 01 DE DEZEMBRO DE 2003 HORA 08:55  
FASE DA OBRA: COBERTURA PAVIMENTO: TÉRREO  
AUTO DE EMBARGO: 7626 SÉRIE A PROCESSO:  
FISCAL DE OBRAS: JOÃO LUIZ VERDOLIN  
MATRÍCULA: 084140  
Fica o interessado ciente nesta mesma data.

Volta Redonda, 03 de Dezembro de 2003.

**ARQUITETO WELINGTON ROMÃO - MAT. 077 712**  
CHEFE DE DIVISÃO DE FISCALIZAÇÃO DE OBRAS

Secretaria Municipal de  
Ação Comunitária

**PORTARIA Nº 008/03 - FMAS/VR**

Constitui Comissão para conferência em Tesouraria, Almoxarifado e Patrimônio no FMAS/VR.

O Gestor do Fundo Municipal de Assistência Social, no uso de suas atribuições legais,

**R E S O L V E**  
Constituir Comissão de Conferência composta pelos servidores **SANDRA FERREIRA DA SILVA, ZENILDA PARREIRAS JARDIM MOURA e LUCIMAR DE CAIRES SILVA DE CARVALHO**, para sob a presidência do primeiro, procederem a conferência dos Bens em Patrimônio, no Almoxarifado e na Tesouraria, para fins de cumprimento à Deliberação nº 200/96 do Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, que trata das Prestações de Contas Anuais dos responsáveis pela Tesouraria, Almoxarifado e Patrimônio, relatando a situação existente em 31 de dezembro de 2003.

Volta Redonda, 09 de dezembro de 2003.

**ISIDÓRIO RIBEIRO**  
Secretário Municipal de Ação Comunitária  
Gestor/FMAS/VR

Procuradoria Geral do  
Município

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 345/2003**  
**TERMO ADITIVO Nº 04**

**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a Empresa **UNIDUR RIO REVESTIMENTOS TÉCNICOS LTDA.**  
**OBJETO:** Prorrogação do prazo previsto no contrato de obra de fornecimento e colocação de piso cimentício e granito no Estádio Municipal General Silvio Raulino de Oliveira, situado nas Ruas 545, 552, 539 e 558, no Bairro Jardim Paraíba, em Volta Redonda - RJ., firmado em 16.06.2003 (**CONTRATO Nº**

**182/2003)**  
**DOTAÇÃO:**  
**VALOR :**  
**PRAZO:** 45 (quarenta e cinco) dias corridos  
**DATA DE ASSINATURA:** 27.11.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 05.494/2003

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 346/2003**  
**TERMO ADITIVO**  
**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a Empresa **RODOPLEX ENGENHARIA LTDA.**  
**OBJETO:** Prorrogação do prazo previsto no contrato de obra de pavimentação asfáltica da pista em torno do campo de futebol e estacionamento do Estádio Municipal General Silvio Raulino de Oliveira, em Volta Redonda - RJ., firmado em 29.10.2003 (**CONTRATO Nº 310/2003**)  
**DOTAÇÃO:**  
**VALOR :**  
**PRAZO:** 30 (trinta) dias corridos  
**DATA DE ASSINATURA:** 27.11.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 11.822/2003

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 347/2003**  
**TERMO ADITIVO**  
**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a Empresa **URBPLAN LTDA.**  
**OBJETO:** Prorrogação do prazo previsto no contrato de obra de modificação da Via Sérgio Braga - Conforto/Ponte Alta, em Volta Redonda - RJ., firmado em 02.07.2003 (**CONTRATO Nº 195/2003**)  
**DOTAÇÃO:**  
**VALOR :**  
**PRAZO:** 60 (sessenta) dias corridos  
**DATA DE ASSINATURA:** 27.11.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 07.089/2003

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 348/2003**  
**TERMO ADITIVO**  
**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a **ASSOCIAÇÃO DOS AMIGOS DO BAIRRO BARREIRA CRAVO**  
**OBJETO:** Alteração da Cláusula Primeira do contrato de concessão de direito real de uso de uma área de terras situada no Bairro Barreira Cravo, em Volta Redonda - RJ., firmado em 26.04.85 (**CONTRATO Nº 066/85**)  
**DOTAÇÃO:**  
**VALOR :**  
**PRAZO:**  
**DATA DE ASSINATURA:** 27.11.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 01.854/84

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 349/2003**  
**CONTRATO DE OBRA**  
**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a Empresa **BALCAN ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES LTDA.**  
**OBJETO:** Execução da obra de recorte de calçada nas Ruas Jaime Martins e Soldado Francisco A. Rocha, no Bairro Santo Agostinho, em Volta Redonda - RJ.  
**DOTAÇÃO:** 3.05.26.782.0005.2.155 - 44905100.00 - SMO (N.E. nº 06.294-3, de 17.11.2003)  
**VALOR:** R\$ 93.036,83 (noventa e três mil, trinta e seis reais e oitenta e três centavos)  
**PRAZO:** 60 (sessenta) dias corridos  
**DATA DE ASSINATURA:** 28.11.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 13.158/2003

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 350/2003**  
**CONTRATO DE LOCAÇÃO**  
**PARTE: MUNICÍPIO DE VOLTA REDONDA** e a **CONSUPLAN - CONSULTORIA E PLANEJAMENTO IMOBILIÁRIO LTDA.**  
**OBJETO:** Locação do imóvel situado na Av. Sávio Cota de Almeida Gama nº 623, Bairro Retiro, em Volta Redonda - RJ., destinado a instalação da sede do Centro de Referência da Infância e Adolescência - CRIA.

**DOTAÇÃO:** 65.08.243.026.2.005.339039.00.099 - FMAS (N.E. nº 00.473-3, de 13.11.2003)  
**VALOR:** R\$ 2.400,00 (dois mil e quatrocentos reais)  
**PRAZO:** 08 (oito) meses  
**DATA DE ASSINATURA:** 01.12.2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 00.917/2003-FMAS/SMAC

Conselho Municipal de Assistência Social

RESOLUÇÃO N.º 297 , DE 27 DE NOVEMBRO DE 2003.

O Conselho Municipal de Assistência Social - CMAS/VR, em Assembléia Ordinária do dia 27 de Novembro de 2003, em uso de suas atribuições que lhe confere o inciso XI do artigo 15 e do parágrafo único do artigo 17 da Lei Municipal Nº 3.329, de 18 de Março de 1997.

**RESOLVE:**

**Artigo Primeiro:** Aprovar o “ Balancete de Despesas do FMAS referente ao mês de Outubro”, após análise e conferência neste CMAS.

**Artigo Segundo:** Esta Resolução entra em vigor na data de sua publicação.

**ELIANE FARIA DE PÉRCIA NAMÉ**  
Presidente  
CMAS/VR

**MÁRCIA DAS CANDEIAS ALVARENGA DE MORAIS**  
Secretária Executiva  
CMAS/VR

AUTARQUIAS

COHAB/VR - Companhia de Habitação de Volta Redonda

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**

**PARTE: COMPANHIA DE HABITAÇÃO DE VOLTA REDONDA - COHAB/VR E VID'ÁGUA DISTRIBUIDORA E COMÉRCIO DE BEBIDAS LTDA.**  
**OBJETO:** Serviços de fornecimento de galão de água mineral natural de 20 litros.  
**VALOR:** R\$ 2,60 (dois reais e sessenta centavos) valor unitário do galão  
**PRAZO:** 12 (doze) meses  
**DATA DE ASSINATURA:** 01 de novembro de 2003  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 0068/2003 - COHAB/VR

SAAE - Serviço Autônomo de Água e Esgoto

PORTARIA Nº 0109/2003.

O DIRETOR EXECUTIVO DO SERVIÇO AUTÔNOMO DE ÁGUA E ESGOTO DE VOLTA REDONDA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo inciso IV, artigo 13 da Lei Municipal nº 901 de 19 de dezembro de 1967, e

CONSIDERANDO os termos do Memorando nº 095/2003 da Seção de Manutenção de Rede de Água Potável/CCM,

**R E S O L V E:**

**Art. 1º - DESIGNAR** o servidor **DENILSON LÚCIO MARTINS** - matr. 13730, encanador, para exercer a função de Coordenador de Equipe da Seção de Ligação de Água /SMARP/CCM, no período de 03 a 22 de novembro de 2003, por motivo de licença prêmio do titular.

**Art. 2º** - Esta Portaria entra em vigor nesta data, revoga-das as disposições em contrário. Publique-se.

03 de novembro de 2003.

**ENGº PAULO CEZAR DE SOUZA - MATR. 18511**  
Diretor Executivo

**PORTARIA Nº 0110/2003.**

O DIRETOR EXECUTIVO DO SERVIÇO AUTÔNOMO DE ÁGUA E ESGOTO DE VOLTA REDONDA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo inciso IV, artigo 13 da Lei Municipal nº 901 de 19 de dezembro de 1967, e

CONSIDERANDO os termos do Memorando nº 096/2003 da Seção de Manutenção de Rede de Água Potável/CCM,

**R E S O L V E:**

**Art. 1º - DESIGNAR** o servidor **DOMINGOS ROGÉRIO DA SILVA** - matr. 16780, encanador, para exercer a função de Coordenador de Equipe da Seção de Ligação de Água / SMARP/CCM, no período de 03 a 22 de novembro de 2003, por motivo de licença prêmio do titular.

**Art. 2º** - Esta Portaria entra em vigor nesta data, revoga-das as disposições em contrário. Publique-se.

03 de novembro de 2003.

**ENGº PAULO CEZAR DE SOUZA - MATR. 18511**  
Diretor Executivo

**PORTARIA Nº 0111/2003.**

O DIRETOR EXECUTIVO DO SERVIÇO AUTÔNOMO DE ÁGUA E ESGOTO DE VOLTA REDONDA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo inciso IV, artigo 13 da Lei Municipal nº 901 de 19 de dezembro de 1967,

CONSIDERANDO o exposto na Concessão de Aposentadoria emitida pelo Instituto Nacional do Seguro Social, CONSIDERANDO os termos do Artigo 475 da CLT;

**R E S O L V E:**

**Art. 1º - SUSPENDER** do Quadro de Pessoal Permanente do SAAE-VR, o Contrato de Trabalho da servidora **VERA MARIA PEREIRA BRANDÃO** - matr. 3042, assistente social, lotada na Seção de Assistência Social/GAB, tendo em vista a sua aposentadoria por invalidez .

**Art. 2º** - Esta Portaria entra em vigor nesta data, com efeitos retroativos a 1º de novembro de 2003. Publique-se.

06 de novembro de 2003.

**ENGº PAULO CEZAR DE SOUZA - MATR. 18511**  
Diretor Executivo

**PORTARIA Nº 0112/2003.**

O DIRETOR EXECUTIVO DO SERVIÇO AUTÔNOMO DE ÁGUA E ESGOTO DE VOLTA REDONDA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo inciso IV, artigo 13 da Lei Municipal nº 901 de 19 de dezembro de 1967,

**R E S O L V E:**

**Art. 1º - EXONERAR** o servidor **CRISTIANO WILSON SILVA GUEDES**, matr.16713, engenheiro, do Cargo em Comissão de Assessor Técnico.

**Art. 2º** - Esta Portaria entra em vigor nesta data, revoga-das as disposições em contrário, especialmente a Portaria nº 081 /1997. Publique-se.

14 de novembro de 2003.

**ENGº PAULO CEZAR DE SOUZA - MATR. 18511**  
Diretor Executivo

**PORTARIA Nº 0113/2003**

O DIRETOR EXECUTIVO DO SERVIÇO AUTÔNOMO DE



ÁGUA E ESGOTO DE VOLTA REDONDA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pelo inciso IV, artigo 13 da Lei Municipal nº 901, de 19 de dezembro de 1967, e

CONSIDERANDO que foi relacionado errado o nome do servidor José Vicente Ribeiro,

RESOLVE:

Art. 1º - **RETIFICAR** o artigo 1º da Portaria nº 117/98, que diz... “dos servidores discriminados”:

ONDE SE LÊ

Matricula	Nome	Portaria	Função
14532	Antonio Vicente Ribeiro	301/95	Encanador

LÊ-SE:

Matricula	Nome	Portaria	Função
14532	José Vicente Ribeiro	301/95	Encanador

Art. 2º - Esta Portaria entra em vigor nesta data. Publi-que-se.

18 de novembro de 2003

ENGº PAULO CEZAR DE SOUZA - MATR. 18511  
Diretor Executivo

FURBAN- Fundo Comunitário

PORTARIA Nº 0119/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 01.823/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 10 de Novembro de 2003, a Engª **BEATRIZ M.M.D PESSOA DE BARROS**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de manutenção em guarda-corpo, alambrados e equipamentos de praças no perímetro urbano, em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1.823/2003 e Nota de Empenho Nº 1.823/2003.

Volta Redonda, 03 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0123/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1.861/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 17 de Novembro de 2003, a funcionária desta Municipalidade a Engª **ANA GONÇALVES LOPES TOLENTINO**, para fiscalização dos serviços de muro de contenção no sistema misto de concreto armado na Rua Mutirão nº 115, 121, 127, 133 e 145 - Vila Brasília, conforme Processo Nº 1861/2003 e Nota de Empenho Nº 56761/2003.

Volta Redonda, 06 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0124/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1825/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 17 de Novembro de 2003, a Eng.ª **BEATRIZ M. M. D. PESSOA DE BARROS**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de execução manutenção elétrica em diversas fontes luminosas localizadas em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1825/2003 e Nota de Empenho Nº 56787/2003.

Esta Portaria entra em vigor nesta data e revoga as disposições em contrário.

Volta Redonda, 14 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0125/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1884/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 17 de Novembro de 2003, o Eng.º **ANTONIO DE PÁDUA CHRISTOVAM PEREIRA**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de contenção em solo-cimento na Rua São Jorge - Três Poços, conforme Processo Nº 1884/2003 e Nota de Empenho Nº 56801/2003.

Volta Redonda, 14 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0126/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1.604/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 10 de Novembro de 2003, o Eng.ª **ANA GONÇALVES LOPES TOLENTINO**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de pavimentação asfáltica do tipo PMF em estrada ligando o Roma II até a divisa com Rio Claro - Santa Barbara, conforme Processo Nº 1.604/2003 e Nota de Empenho Nº 56730/2003.

Volta Redonda, 10 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0127/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 01.572/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda

- FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 24 de Novembro de 2003, o Fiscal **CARLOS DUTRA DE MATOS**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de construção de rede de esgoto sanitário na Servidão João Ribeiro, no Núcleo Três Poços em Volta Redonda, conforme Processo Nº 01.572/2003 e Nota de Empenho Nº 56619/2003.

Volta Redonda, 18 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0129/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1738/2003

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 26 de Novembro de 2003, o Arqtª **CATARINA M. G NIELL ALVES**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de reconstituição de pavimentação, drenagem e contenção no Setor I - Morro da Conquista - Santo Agostinho em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1738/2003 e Nota de Empenho Nº 56869/2003.

Volta Redonda, 24 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0130/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1821/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 26 de Novembro de 2003, o Arqt.º **MAURO CABRAL PINTO**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de manutenção em área de posse - Servidão Palmeiras - Belmonte - Setor VI em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1821/2003 e Nota de Empenho Nº: 56849/2003.

Volta Redonda, 24 de Novembro de 2003.

JOÃO STREVA FILHO  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

PORTARIA Nº 0131/2003 - FURBAN

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1813/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

RESOLVE.:

Designar, a contar de 01 de Dezembro de 2003, a Engª

**BEATRIZ M. M. D. PESSOA DE BARROS**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de execução de cobertura para área de lazer no Bairro Jardim Tiradentes em Volta Redonda,, conforme Processo Nº 1813/2003 e Nota de Empenho Nº 56786/2003.

Volta Redonda, 24 de Novembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0132/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1082/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 01 de Dezembro de 2003, o Eng.º **RONALDO MOREIRA ROSA**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de fundação para galpão de almoxarifado do SAAE - Av Nossa Senhora do Amparo - Voldac em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1082/2003 e Nota de Empenho Nº 56431/2003.

Volta Redonda, 24 de Novembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0133/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 01.703/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 01 de Dezembro de 2003, a Arqtª **NOÊMIA ORGAL RIBEIRO**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de confecção de piso, mesa de ping-pong e assentamento de bancos e mesas na Escola Municipal John Kennedy, no Bairro Vila Americana, em Volta Redonda, conforme Processo Nº 01.776/2003 e Nota de Empenho Nº 56751/2003.

Volta Redonda, 25 de Novembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0134/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1.822/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2.366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 01 de Dezembro de 2003, a Engº **NILTON FERREIRA DE CASTRO**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de manutenção na Rua L 1 com escadão do Indio/Lindaura Brandão - Vila Brasília,em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1.822/2003

e Nota de Empenho Nº 56877/2003.

Volta Redonda, 25 de Novembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0135/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 02.070/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 01 de dezembro de 2003, o Arqtº **ANTÔNIO DE PÁDUA CHRISTÓVAM PEREIRA**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de levantamento topográfico plani-altimétrico, nivelamento e traçado de seções em diversos núcleos e bairros, conforme Processo Nº 2.070/2003 e Nota de Empenho Nº 56944/2003.

Volta Redonda, 01 de dezembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0136/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1920/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 08 de Dezembro de 2003, a Arqtª **CÉLIA OLIVEIRA DE SOUZA SILVA**, funcionária desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de urbanização de trecho da margem do Córrego Brandão na Rua 41 vila Santa Cecilia, conforme Processo Nº 1920/2003 e Nota de Empenho Nº 56898/2003.

Volta Redonda, 01 de Dezembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**PORTARIA Nº 0137/2003 - FURBAN**

Designar para fiscalização de obra objeto do Processo Nº 1775/2003.

O Diretor Geral do Fundo Comunitário de Volta Redonda - FURBAN, no uso de suas atribuições legais, e tendo em vista o que determina a Lei Municipal nº 2366/88 e de acordo com o que dispõe o Decreto Nº 4.482;

**RESOLVE.:**

Designar, a contar de 08 de Dezembro de 2003, o Engº **ANTONIO DE PÁDUA CHRISTOVAM FERREIRA**, funcionário desta Municipalidade, para fiscalização dos serviços de execução de contenção e drenagem na Rua G e Guiné no Bairro Vila Brasília em Volta Redonda, conforme Processo Nº 1775/2003 e Nota de Empenho Nº 56744/2003.

Volta Redonda, 01 de Dezembro de 2003.

**JOÃO STREVA FILHO**  
DIRETOR GERAL  
FURBAN-VR

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO DE OBRA Nº 0175/2003**  
**Termo Aditivo nº 02 ao Contrato de Obra nº 0197/2002 - Furban/VR**  
**PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA** e a empresa **TGA CONSTRUÇÕES LTDA.**

**OBJETO:** Relativo a obra de construção de calçada com piso cimentício nas rua Dr. Nelson dos Santos Gonçalves, no bairro Laranjal e Gustavo Lira, no bairro São João, em Volta Redonda/VR.

**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 1716/02- FURBAN/V.R.  
**DATA DA ASSINATURA:** 04 de novembro de 2003  
**PRAZO:** 35 (trinta e cinco) dias.  
**VALOR:**  
**NOTA DE EMPENHO:**  
**DOTAÇÃO ORÇAMENTÁRIA:**

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO DE OBRA Nº 0176/2003 FURBAN/VR**  
**TERMO ADITIVO Nº 01 AO CONTRATO DE OBRA Nº 0133/2003**

**PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA** e a empresa **CONTEM ENGENHARIA LTDA.**

**OBJETO:** Execução de contenção de encosta em solo grampeado/drenagem, na Rua Santa Muccianini, no bairro Jardim Amália, em V. Redonda/VR.

**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 0814/03- FURBAN/VR.  
**DATA DA ASSINATURA:** 12 de novembro de 2003  
**PRAZO:** 25 (vinte cinco) dias  
**VALOR:** 8.051,70 (oito mil, cinqüenta e um reais e setenta centavos)  
**DOTAÇÃO ORÇAMENTARIA:** 3.55.26.782.0005.2.009 - 4.4.9.0.51.00.99  
**NOTA DE EMPENHO:** 56854-3 de 12 de novembro de 2003

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO Nº 0177/2003 - FURBAN/VR**  
**Termo Aditivo de nº 01 ao Contrato de Obra nº0118/2003**  
**PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA** e a empresa **CONSTRUTORA BR- 15 LTDA.**  
**OBJETO:** Relativo a obra de reforma e ampliação do posto médico localizado na Rua “A”, no bairro Padre Josimo, em Volta Redonda/VR.

**DOTAÇÃO ORÇAMENTÁRIA:** 3.55.10.301.0054.2.003 - 4.4.9.0.51.00.99  
**N.E:** Nº 56910-3 de 24 de novembro de 2003  
**VALOR:** 27.833,08 ( vinte e sete mil, oitocentos e trinta e três reais e oito Centavos)  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 0663/03 - FURBAN/V.R.  
**DATA DA ASSINATURA:** 25 de novembro de 2003  
**PRAZO:** 30 (trinta) dias.

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO DE PREST. DE SERVIÇOS Nº 0178/03 - FURBAN/VR**  
**TERMO ADITIVO Nº 01 AO CONTRATO DE PREST. DE SERVIÇO Nº 0109/2003**

**PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA** e a empresa **GONFER CONSTRUÇÕES LTDA.**

**OBJETO:** Relativo a execução de serviços de cobertura em estrutura metálica da quadra poliesportiva do bairro Verde Vale, em V. Redonda/VR.

**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 0709/2003 - FURBAN/V.R.  
**DATA DA ASSINATURA:** 26 de novembro de 2003  
**PRAZO:** 45 (quarenta e cinco) dias corridos.  
**DOTAÇÃO ORÇAMENTÁRIA:**  
**NOTA DE EMPENHO:**

**EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL**  
**CONTRATO DE OBRA Nº 0179/2003- FURBAN/VR**  
**PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA** e a empresa **GONFER CONSTRUÇÕES LTDA.**  
**OBJETO:** Relativo a construção de escada para a ligação da rua 06-A com a Servidão 03, no núcleo de Posse Verde Vale, em V. Redonda/VR.  
**PROCESSO ADMINISTRATIVO:** 0382/2003 - FURBAN.  
**DATA DA ASSINATURA:** 28 de novembro de 2003  
**PRAZO:** 60 (sessenta) dias corridos.



VALOR:  
DOTAÇÃO ORÇAMENTÁRIA:

EXTRATO DE INSTRUMENTO CONTRATUAL  
CONTRATO Nº 0180/2003 - FURBAN/VR  
Termo Aditivo de nº 01 ao Contrato de prest. de servi-  
ços nº0120 /2003  
PARTES: FUNDO COMUNITÁRIO DE VOLTA REDONDA e  
a Empresa GONFER CONSTRUÇÕES LTDA.  
OBJETO: Relativo a execução de serviços de cobertura em  
estrutura metálica em pórtico para o pátio da E. M. Belo Hori-  
zonte, na rua 04, nº 197, no bairro Conforto, em Volta Redon-  
da/VR.  
PROCESSO ADMINISTRATIVO: 0922/03 - FURBAN/V.R.  
DOTAÇÃO ORÇAMENTÁRIA:  
NOTA DE EMPENHO ADITIVA:  
PRAZO: 45 (quarenta e cinco) dias corridos  
VALOR:  
DATA DA ASSINATURA: 25 de novembro de 2003



Câmara Municipal de Volta Redonda

Poder Legislativo

DEMONSTRATIVO DO ORÇAMENTO, RECEITA E DESPESA DA CÂMARA MUNICIPAL DE VOLTA REDONDA, CORRESPONDENTE AO MÊS DE OUTUBRO DE 2003:		
Saldo do mês anterior .....	R\$	1.118.441,37
ORÇAMENTO (Empenhado)		
No mês .....	R\$	1.579.265,12
Até o mês .....	R\$	11.120.633,04
RECEITA:		
No mês .....	R\$	1.001.153,94
Até o mês .....	R\$	10.011.539,40
DESPESA:		
No mês .....	R\$	924.038,88
Até o mês .....	R\$	9.099.895,24
Saldo para o mês seguinte .....	R\$	1.125.836,65
OBS.: Os demonstrativos contábeis referentes aos valo- res acima encontram-se à disposição dos interessados na Divisão de Contabilidade da Câmara Municipal de Volta Re- donda.		
Volta Redonda, 07 de novembro de 2003.		
TANIA LUCIA MARQUES DE AQUINO Chefe da Divisão de Contabilidade TC.CRC/RJ - 53.868		
LENISE CARDOSO PEREIRA Chefe Seção Escr. Contr.Contábil C.CRC/RJ - 56.781-3		
VEREADOR MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR Presidente		
LEI MUNICIPAL Nº 3.907		
EMENTA: DENOMINA LUIZ LOPES DE OLI- VEIRA A PRAÇA LOCALIZADA ENTRE AS		

RUAS 648,651-A e 649.

A Câmara Municipal de Volta Redonda aprova e eu, em  
conformidade com os §§ 1º e 8º do Artigo 60 da Lei Orgânica  
Municipal, promulgo a seguinte Lei Municipal:  
**Artigo 1º** - Fica denominada Luiz Lopes de Oliveira a pra-  
ça de esporte e lazer localizada entre as Ruas 648, 651-A e a  
649, no Bairro Siderópolis.  
**Artigo 2º** - Esta Lei entra em vigor na data de sua publi-  
cação.  
**Artigo 3º** - Revogam-se as disposições em contrário.

Volta Redonda, 25 de novembro de 2003.

MAURÍCIO PESSOA GARCIA JUNIOR  
Presidente

LEI MUNICIPAL Nº 3.908

EMENTA: ALTERA O § 5º DO ARTIGO 149 DA  
LEI MUNICIPAL Nº 1.931, DE 26/10/84.

A Câmara Municipal de Volta Redonda aprova e eu pro-  
mulgo a seguinte Lei:

**Artigo 1º** - O § 5º do Artigo 149 da Lei Municipal nº 1.931,  
de 26 de outubro de 1.984, passa a vigorar com a seguinte  
redação:

“**Artigo 149** - .....  
**§ 5º** - Os ocupantes de Cargo em Comissão farão  
jus a 30 (trinta) dias ininterruptos de férias, após  
12 (doze) meses de efetivo exercício. No caso de  
exoneração, após 12 (doze) meses de exercício,  
o funcionário terá direito a férias proporcionais, ou  
seja, a uma remuneração relativa ao período in-  
completo de férias, na proporção de 1/12 (um doze  
avos) por mês de serviço ou fração superior a 14  
(quatorze) dias.”

**Artigo 2º** - Esta Lei entra em vigor na data de sua publi-  
cação.  
**Artigo 3º** - Revogam-se as disposições em contrário.

Volta Redonda, 25 de novembro de 2003.

MAURÍCIO PESSOA GARCIA JUNIOR  
Presidente

LEI MUNICIPAL Nº 3.910

EMENTA: ACRESCENTA INCISO V AO ARTI-  
GO 10 DA LEI MUNICIPAL 1.896/84 - CÓDIGO  
TRIBUTÁRIO MUNICIPAL.

A Câmara Municipal de Volta Redonda aprova e eu pro-  
mulgo a seguinte Lei:

**Artigo 1º** - Acrescenta o inciso V ao artigo 10 da Lei Mu-  
nicipal nº 1.896/84, com a seguinte redação:

“**Artigo 10** - .....  
V - de 50% (cinquenta por cento) ao imóvel utiliza-  
do, exclusivamente como residência, localizado em  
ruas onde são realizadas feiras-livres.”

**Artigo 2º** - Esta Lei entra em vigor na data de sua publi-  
cação.  
**Artigo 3º** - Revogam-se as disposições em contrário.

Volta Redonda, 1º de dezembro de 2003.

MAURÍCIO PESSOA GARCIA JUNIOR  
Presidente

ATO Nº 5.324/03

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**  
Exonerar, a partir desta data, os servidores ocupantes de  
cargo de provimento em comissão de Secretariado Parlamentar,

nos símbolos indicados, do Quadro de Pessoal desta Casa,  
nomeados através dos Atos nºs. 5.223/03 e 5.249/03, res-  
pectivamente, conforme Processo Administrativo nº 1.491/03,  
como segue:  
- **Delson Ferreira da Silva, matrícula 300479, símbolo  
CV-SP-21;**  
- **Rogério Rodrigues, matrícula 300365, símbolo CV-  
SP-02.**

Volta Redonda, 1º outubro de 2003.

MAURÍCIO PESSOA GARCIA JUNIOR  
Presidente

FRANCISCO NOVAES FILHO  
Primeiro Secretário

ATO N.º 5.325/03

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**  
Nomear, para exercer a partir desta data, nos termos dos  
Arts.19 a 33 da Resolução nº 2.235, de 15 de dezembro de  
1999, no cargo de provimento em comissão de Secretariado  
Parlamentar, do Quadro de Pessoal desta Casa Legislativa,  
nos símbolos abaixo afixados, as pessoas indicadas pelo  
Vereador Francisco Novaes Filho, através do Processo Ad-  
ministrativo nº 1.491/03,  
- **Delson Ferreira da Silva - símbolo CV-SP-02;**  
- **Rogério Rodrigues - símbolo CV-SP-21.**

Volta Redonda, 1º de outubro de 2003.

MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR  
Presidente

FRANCISCO NOVAES FILHO  
Primeiro Secretário

**TERMO DE COMPROMISSO E POSSE**  
Ao primeiro dia do mês de outubro do ano de dois mil e  
três, nesta cidade de Volta Redonda, Estado do Rio de Janei-  
ro, no Palácio Vereador Francisco Evangelista Delgado, sede  
da Câmara Municipal, na presença dos Senhores Vereado-  
res Maurício Pessôa Garcia Júnior e Francisco Novaes Filho,  
respectivamente Presidente e Primeiro Secretário do Poder  
Legislativo, compareceram os servidores abaixo, nomeados  
para exercerem a partir desta data, o cargo de provimento  
em comissão de Secretariado Parlamentar, do Quadro de  
Pessoal, de acordo com as determinações expressas no Ato  
número cinco mil, trezentos e vinte e cinco, desta data. Aten-  
didas as formalidades de praxe, os Senhores Presidente e  
Primeiro Secretário os consideraram empossados, com o com-  
promisso de leal e honradamente desempenharem as fun-  
ções de Secretariado Parlamentar.

Volta Redonda, 1º de outubro de 2003.

MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR  
Presidente

FRANCISCO NOVAES FILHO  
Primeiro Secretário

Empossados:  
**DELSON FERREIRA DA SILVA**  
Secretário Parlamentar, símbolo CV-SP-02  
**ROGÉRIO RODRIGUES**  
Secretária Parlamentar, símbolo CV-SP-21

**ATO Nº 5.326/03**  
A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**  
Exonerar, a partir desta data, o servidor **EDMILSON DE**

**SOUZA LIMA**, matrícula 690, ocupante de cargo de provimen-  
to em comissão de Oficial de Serviços Gerais, símbolo CC-06,  
do Quadro de Pessoal desta Casa, nomeado através do Ato nº  
4.805/01, conforme Processo Administrativo nº 1503/03.  
Volta Redonda, 1º de outubro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**ATO Nº 5.338/03**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Exonerar, a partir desta data, a servidora **FARIDE MÁR-  
CIA NAMEN ALVIM ROSA**, matrícula 300017, ocupante do  
cargo de provimento em comissão de Secretariado Parlamentar,  
símbolo CV-SP-03, do Quadro de Pessoal desta Casa, no-  
meada através do Ato nº 4.461/00.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**ATO N.º 5.339/03**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Nomear **TÂMARA MAGALI PESSÔA VARJÃO DA SIL-  
VA ALMEIDA**, para exercer a partir desta data, nos termos  
dos Arts. 19 a 33 da Resolução nº 2.235, de 15 de dezembro  
de 1999, o cargo de provimento em comissão de Secretária  
Parlamentar, símbolo CC-03, do Quadro de Pessoal, desta  
Casa Legislativa, indicada pelo Vereador Fuede Namen Cury,  
conforme Processo Administrativo nº 1.604/03.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**TERMO DE COMPROMISSO E POSSE**

Ao primeiro dia do mês de novembro do ano de dois mil e  
três, nesta cidade de Volta Redonda, Estado do Rio de Janei-  
ro, no Palácio Vereador Francisco Evangelista Delgado, sede  
desta Câmara Municipal, na presença dos Senhores Vereaa-  
dores Maurício Pessôa Garcia Júnior e Francisco Novaes Fi-  
lho, respectivamente, Presidente e Primeiro Secretário do Poder  
Legislativo, compareceu **TAMARA MAGALI PESSÔA VAR-  
JÃO DA SILVA ALMEIDA**, nomeada para exercer, a partir  
desta data, o cargo de provimento em comissão Secretária  
Parlamentar, símbolo CV-SP-03, do Quadro de Pessoal, de  
acordo com as determinações expressas no Ato número cin-  
co mil, trezentos e trinta e nove, desta data. Atendidas as  
formalidades de praxe, os Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário consideraram empossada a servidora supracita-  
da, com o compromisso de leal e honradamente desempe-  
nhar as funções de Secretária Parlamentar.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**TAMARA MAGALI PESSÔA VARJÃO DA SILVA ALMEIDA**  
Secretária Parlamentar, símbolo CV-SP-03 - empossada

**ATO Nº 5.341/03**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

1 - Nomear **CÉLIA MARIA PASSOS**, para exercer a par-  
tir desta data, o cargo de provimento em comissão de Telefo-  
nista, símbolo CC-9, do Quadro de Pessoal, criado pela Re-  
solução nº 1.887/97.  
2 - Atribuir, a gratificação a que se refere o Art. 136 da Lei  
Municipal nº 1.931/84 - Estatuto dos Funcionários Públicos  
Municipais, no percentual de 41% (quarenta e um por cento),  
incidente sobre o respectivo vencimento.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**TERMO DE COMPROMISSO E POSSE**

Ao primeiro dia do mês de novembro do ano de dois mil e  
três, nesta cidade de Volta Redonda, Estado do Rio de Janei-  
ro, no Palácio Vereador Francisco Evangelista Delgado, sede  
desta Câmara Municipal, na presença dos Senhores Vereaa-  
dores Maurício Pessôa Garcia Júnior e Francisco Novaes Fi-  
lho, respectivamente, Presidente e Primeiro Secretário do Poder  
Legislativo, compareceu **CÉLIA MARIA PASSOS**, nomeada  
para exercer, a partir desta data, o cargo de provimento em  
comissão de Telefonista, símbolo CC-09, do Quadro de Pes-  
soal, de acordo com as determinações expressas no Ato nú-  
mero cinco mil, trezentos e quarenta e um, desta data. Aten-  
didas as formalidades de praxe, os Senhores Presidente e  
Primeiro Secretário consideraram empossado o servidor su-  
pracitado, com o compromisso de leal e honradamente de-  
sempenhar as funções de Telefonista  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário  
**CÉLIA MARIA PASSOS**  
Telefonista, símbolo CC-9 - empossada

**ATO N.º 5.343/03**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Nomear, **GIOVANA BARCELLOS FONSECA**, para exer-  
cer a partir desta data, nos termos dos Arts.19 a 33 da Reso-  
lução nº 2.235, de 15 de dezembro de 1999, no cargo de  
provimento em comissão de Secretariado Parlamentar, sím-  
bolo CV-SP-01, do Quadro de Pessoal desta Casa Legislati-  
va, indicada pelo Vereador Celione da Cruz, conforme Pro-  
cesso Administrativo nº 1.652/03.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**TERMO DE COMPROMISSO E POSSE**

Ao primeiro dia do mês de novembro do ano de dois mil e  
três, nesta cidade de Volta Redonda, Estado do Rio de Janei-  
ro, no Palácio Vereador Francisco Evangelista Delgado, sede  
da Câmara Municipal, na presença dos Senhores Vereado-  
res Maurício Pessôa Garcia Júnior e Francisco Novaes Filho,  
respectivamente Presidente e Primeiro Secretário do Poder  
Legislativo, compareceu **GIOVANA BARCELLOS FONSECA**,  
nomeada para exercer a partir desta data, o cargo de provi-  
mento em comissão de Secretariado Parlamentar, do Quadro

de Pessoal, de acordo com as determinações expressas no  
Ato número cinco mil, trezentos e quarenta e três, desta data.  
Atendidas as formalidades de praxe, os Senhores Presidente  
e Primeiro Secretário consideraram empossada a servidora  
supracitada, com o compromisso de leal e honradamente  
desempenharem as funções de Secretariado Parlamentar.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário  
**GIOVANA BARCELLOS FONSECA**  
Secretário Parlamentar, símbolo CV-SP-01

**ATO N.º 5.345/03**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Nomear, para exercer a partir desta data, nos termos dos  
Arts.19 a 33 da Resolução nº 2.235, de 15 de dezembro de  
1999, no cargo de provimento em comissão de Secretariado  
Parlamentar, do Quadro de Pessoal desta Casa Legislativa,  
nos símbolos abaixo fixados, as pessoas indicadas pelo Ve-  
reador Washington Alves Uchôa, através do Processo Ad-  
ministrativo nº 1.662/03, como segue:  
- **Márcia Cristina de Carvalho Souza, símbolo CV-SP-14;**  
- **Viviane Vanesca Barbosa, símbolo CV-SP-18.**  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**TERMO DE COMPROMISSO E POSSE**

Ao primeiro dia do mês de novembro do ano de dois mil e  
três, nesta cidade de Volta Redonda, Estado do Rio de Janei-  
ro, no Palácio Vereador Francisco Evangelista Delgado, sede  
da Câmara Municipal, na presença dos Senhores Vereado-  
res Maurício Pessôa Garcia Júnior e Francisco Novaes Filho,  
respectivamente Presidente e Primeiro Secretário do Poder  
Legislativo, compareceram as servidores abaixo, nomeadas  
para exercerem a partir desta data, o cargo de provimento  
em comissão de Secretariado Parlamentar, do Quadro de  
Pessoal, de acordo com as determinações expressas no Ato  
número cinco mil, trezentos e quarenta e cinco, desta data.  
Atendidas as formalidades de praxe, os Senhores Presidente  
e Primeiro Secretário as consideraram empossados, com o  
compromisso de leal e honradamente desempenharem as  
funções de Secretariado Parlamentar.  
Volta Redonda, 1º de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

Empossadas:  
**MÁRCIA CRISTINA DE CARVALHO SOUZA**  
Secretário Parlamentar, símbolo CV-SP-14

**VIVIANE VANESCA BARBOSA**  
Secretária Parlamentar, símbolo CV-SP-18

**ATO Nº 5.351/2003**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Di-  
retora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro  
Secretário, no uso de suas atribuições legais, etc.,

**RESOLVE:**

**APOSENTAR** o servidor **PAULO WEDSON TORRES DE  
MENEZES**, matrícula nº 046, no cargo de provimento efetivo  
de carreira denominado Agente Técnico Legislativo VII (sete),  
nível 10 (dez), referência XVII (dezesete), de conformidade  
com o disposto no Art. 40, III, “c”, da Constituição Federal,  
texto original, e na Emenda Constitucional nº 20, de 15 de  
dezembro de 1998, Arts. 3º e 4º, combinado com Art. 118, III,  
“c”, da Lei Orgânica do Município, e Arts. 187, III, “c”, § 1º,



193 e 194, da Lei Municipal nº 1.931/84 - Estatuto dos Funcionários Públicos Municipais, com proventos mensais proporcionais, no percentual de 85,72% (oitenta e cinco vírgula setenta e dois por cento), no montante de R\$ 9.313,34 (nove mil, trezentos e treze reais e trinta e quatro centavos), resultante das seguintes parcelas remuneratórias:

**1. VENCIMENTO MENSAL** do cargo de provimento efetivo de carreira, na classe de Agente Técnico Legislativo VII (sete), nível 10 (dez), referência XVII (dezessete), conforme Resolução nº 2.235/99, Arts. 2º e 12 e Anexos I, letra “A” , número 1, e VI, no percentual de 85,72% (oitenta e cinco vírgula setenta e dois) ..... - R\$ 3.252,12

**2. ADICIONAL POR TEMPO DE SERVIÇO**, no percentual de 47% (quarenta e sete por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, símbolo FG-01, de conformidade com o Art. 125 da Lei Municipal nº 1.931/84, combinado com Art. 12 da Resolução nº 1.235/91, incorporado na forma do Art. 193 e inciso I, da lei supracitada ..... - R\$ 1.941,44

**3. GRATIFICAÇÃO DE FUNÇÃO DE CONFIANÇA**, símbolo FG-01, de conformidade com os Arts. 126, I, e 127, da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada nos termos do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91, combinado com os Arts. 124, § 1º, e 140 da lei supracitada ..... - R\$ 336,86

**4. GRATIFICAÇÃO POR SER PORTADOR DE DIPLOMA DE CURSO SUPERIOR**, no percentual de 15% (quinze por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, nos termos dos Arts. 126, II, e 128 da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 e Art. 124, § 1º, da lei supracitada ..... - R\$ 569,08

**5. GRATIFICAÇÃO DE REPRESENTAÇÃO DE GABINETE**, no percentual de 50% (cinquenta por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, de conformidade com o disposto na Lei Municipal nº 1.319/76, Art. 45, § 4º, com as alterações introduzidas pelas Leis Municipais nºs 1.471/78, Art. 19; 1.678/81, Art. 1º; 1.749/82, Art. 1º; e 1.931/84, Arts. 126, VII, e 136, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº1.235/91 ..... - R\$ 2.065,37

**6. GRATIFICAÇÃO POR SERVIÇOS EXTRAORDINÁRIOS**, no percentual de 25% (vinte e cinco por cento) incidente sobre o valor do respectivo vencimento, de conformidade com a Resolução nº 595/81, Art. 9º, “a”, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 ..... - R\$ 948,47

**7. GRATIFICAÇÃO SOCIAL**, instituída pelas Resoluções nºs 2.430/01 e 2.554/02 ..... - R\$ 200,00

**TOTAL** ..... - **R\$ 9.313,34**  
consoante, ainda, ao contido no Processo Administrativo nº 920/2003.

Volta Redonda, 24 de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**ATO Nº 5.352/2003**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Diretora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Atendendo diligência externa do egrégio Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, no Processo nº 220.802-8/01, folhas 47 e 48, e com fulcro na Deliberação TCE nº 190/95, em retificação ao Ato nº 4.600/2000, **APOSENTAR** o servidor **AGOSTINHO LOPES MAIA**, matrícula nº 045, no cargo de provimento efetivo de carreira denominado Agente Técnico Legislativo III (três), nível 06 (seis), referência XVI (dezesseis), de conformidade com o disposto no Art. 3º da Emenda Constitucional nº 20, de 15 de dezembro de 1998, combinado com Art. 118, III, “c”, da Lei Orgânica do Município, e Arts. 187, III, “c”, e 193, da Lei Municipal nº 1.931/84 - Estatuto dos Funcionários Públicos Municipais, com proventos mensais proporcionais a 30 (trinta) anos de serviço, no percentual de 85,72% (oitenta e cinco vírgula setenta e dois por cento), no montante de R\$ 7.445,19 (sete mil quatrocentos e quarenta e cinco reais e dezenove centavos), resultante das seguintes parcelas remuneratórias:

**1. VENCIMENTO MENSAL** do cargo de provimento efetivo de carreira, na classe de Agente Técnico Legislativo III (três), nível 06 (seis), referência XVI (dezesseis), conforme Resolução nº 2.235/99, Arts. 2º e 12 e Anexos I, letra “A” , número 1, e VI, no percentual de 85,72% (oitenta e cinco vírgula setenta e dois por cento) ..... - R\$ 1.493,70

**2. ADICIONAL POR TEMPO DE SERVIÇO**, no percentu-

al de 44% (quarenta e quatro por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, símbolo FG-01, de conformidade com o Art. 125 da Lei Municipal nº 1.931/84, combinado com Art. 12 da Resolução nº 1.235/91, incorporado na forma do Art. 193 e inciso I, da lei supracitada ..... - R\$ 1.630,40

**3. DIFERENÇA DE VENCIMENTO** do cargo de provimento em comissão, símbolo CC-01, de conformidade com o Art. 140 da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada nos termos do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 ..... - R\$ 1.626,21

**4. GRATIFICAÇÃO DE FUNÇÃO DE CONFIANÇA**, símbolo FG-01, de conformidade com os Arts. 126, I, e 127, da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada nos termos do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91, combinado com os Arts. 124, § 1º, e 140 da lei supracitada ..... - R\$ 336,86

**5. GRATIFICAÇÃO POR SER PORTADOR DE DIPLOMA DE CURSO SUPERIOR**, no percentual de 15% (quinze por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, nos termos dos Arts. 126, II, e 128 da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 e Art. 124, § 1º, da lei supracitada ..... - R\$ 505,29

**6. GRATIFICAÇÃO DE REPRESENTAÇÃO DE GABINETE**, no percentual de 50% (cinquenta por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, de conformidade com o disposto na Lei Municipal nº 1.319/76, Art. 45, § 4º, com as alterações introduzidas pelas Leis Municipais nºs 1.471/78, Art. 19; 1.678/81, Art. 1º; 1.749/82, Art. 1º; e 1.931/84, Arts. 126, VII, e 136, Parágrafo único, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº1.235/91 ..... - R\$ 1.852,73

**TOTAL** ..... - **R\$ 7.445,19**  
consoante, ainda, ao contido no Processo Administrativo nº 1.004/2000.

Volta Redonda, 24 de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**ATO Nº 5.353/2003**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Diretora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Atendendo diligência externa do egrégio Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, no Processo nº 220871-9/01, folha 100, e com fulcro na Deliberação TCE nº 190/95, em retificação ao Ato nº 4.801/2001, **APOSENTAR** a servidora **NEILA RECEPUTI DESTRO**, matrícula nº 040, no cargo de provimento efetivo de carreira denominado Agente Técnico Legislativo IV, nível 07, referência XVI, de conformidade com o disposto no Art. 40, § 1º, III, “a”, com a redação dada pelo Art. 1º e o estabelecido no Art. 3º da Emenda Constitucional nº 20, de 15 de dezembro de 1998, combinado com Art. 118, III, “a”, da Lei Orgânica do Município, e Arts. 187, III, “a”, e 193, da Lei Municipal nº 1.931/84 - Estatuto dos Funcionários Públicos Municipais, com proventos mensais integrais no montante de R\$ 4.866,98 (quatro mil, oitocentos e sessenta e seis reais e noventa e oito centavos), resultante das seguintes parcelas remuneratórias:

**1. VENCIMENTO MENSAL** do cargo de provimento efetivo de carreira, na classe de Agente Técnico Legislativo IV, nível 07, referência XVI, conforme Resolução nº 2.235/99, Arts. 2º e 12 e Anexos I, letra A, número 1, e VI, no percentual de 100% (cem por cento) ..... - R\$ 2.091,06

**2. ADICIONAL POR TEMPO DE SERVIÇO**, no percentual de 44% (quarenta e quatro por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, símbolo FG-01, de conformidade com o Art. 125 da Lei Municipal nº 1.931/84, combinado com Art. 12 da Resolução nº 1.235/91, incorporado na forma do Art. 193 e inciso I, da lei supracitada ..... - R\$ 1.068,28

**3. GRATIFICAÇÃO DE FUNÇÃO DE CONFIANÇA**, símbolo FG-1, de conformidade com os Arts. 126, I, e 127, da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada nos termos do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91, combinado com o Art. 140, da Lei supracitada ..... - R\$ 336,86

**4. GRATIFICAÇÃO POR SER PORTADORA DE DIPLOMA DE CURSO SUPERIOR**, no percentual de 7,5% (sete e meio por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, nos termos dos Arts. 126, II, e 129 da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 e Art. 124, § 1º, da Lei supracitada ..... - R\$ 156,82

**5. GRATIFICAÇÃO DE REPRESENTAÇÃO DE GABINETE**, no percentual de 50% (cinquenta por cento), incidente sobre o

valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, de conformidade com o disposto na Lei Municipal nº 1.319/76, Art. 45, § 4º, com as alterações introduzidas pelas Leis Municipais nºs 1.471/78, Art. 19; 1.678/81, Art. 1º; 1.749/82, Art. 1º; e 1.931/84, Art. 126, VII e Art. 136, Parágrafo único, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 ..... - R\$ 1.213,96

**TOTAL** ..... - **R\$ 4.866,98**  
consoante, ainda, ao contido no Processo Administrativo nº 454/2001.

Volta Redonda, 24 de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário

**ATO Nº 5.354/2003**

A Câmara Municipal de Volta Redonda, por sua Mesa Diretora, representada pelos Senhores Presidente e Primeiro Secretário, no uso de suas atribuições legais,

**RESOLVE:**

Atendendo diligência externa do egrégio Tribunal de Contas do Estado do Rio de Janeiro, no Processo nº 221.365-7/01, folha 99, e com fulcro na Deliberação TCE nº 190/95, em retificação ao Ato nº 4.835/2001, **APOSENTAR** a servidora **LINDOMAR MARIA DA CONCEIÇÃO RODRIGUES PAULA**, matrícula nº 041, no cargo de provimento efetivo de carreira denominado Agente Técnico Legislativo IV, nível 07, referência XVI, de conformidade com o disposto no Art. 40, § 1º, III, “a” com a redação dada pelo Art. 1º e o estabelecido no Art.3º da Emenda Constitucional nº 20, de 15 de dezembro de 1998, combinado com Art. 118, III, “a”, da Lei Orgânica do Município, e Arts. 187, III, “a”, e 193, da Lei Municipal nº 1.931/84 - Estatuto dos Funcionários Públicos Municipais, com os proventos mensais integrais, no montante de R\$ 5.389,77 (cinco mil, trezentos e oitenta e nove reais e setenta e sete centavos), resultante das seguintes parcelas remuneratórias:

**1. VENCIMENTO MENSAL** do cargo de provimento efetivo de carreira, na classe de Agente Técnico Legislativo IV, nível 07, referência XVI, conforme Resolução nº 2.235/99, Arts. 2º e 12 e Anexos I, letra A, número I e VI, no percentual de 100% (cem por cento) ..... - R\$ 2.091,06

**2. ADICIONAL POR TEMPO DE SERVIÇO**, no percentual de 44% (quarenta e quatro por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, símbolo FG-1, de conformidade com o Art. 125 da Lei Municipal nº 1.931/84, combinado com Art. 12 da Resolução nº 1.235/91, incorporado na forma do Art. 193 e inciso I, da Lei supracitada ..... - R\$ 1.068,29

**3. GRATIFICAÇÃO DE FUNÇÃO DE CONFIANÇA**, símbolo FG-1, de conformidade com os Arts. 126, I, e 127, da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada nos termos do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91, combinado com o Art. 140, da Lei supracitada ..... - R\$ 336,86

**4. GRATIFICAÇÃO POR SER PORTADORA DE DIPLOMA DE CURSO SUPERIOR**, no percentual de 7,5% (sete e meio por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, nos termos dos Arts. 126, II, e 129 da Lei Municipal nº 1.931/84, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 combinado com o Art. 124, §1º da Lei supracitada ... - R\$ 156,83

**5. GRATIFICAÇÃO DE REPRESENTAÇÃO DE GABINETE**, no percentual de 50% (cinquenta por cento), incidente sobre o valor do respectivo vencimento, acrescido do valor da função gratificada, de conformidade com o disposto na Lei Municipal nº 1.319/76, Art. 45, § 4º, com as alterações introduzidas pelas Leis Municipais nºs 1.471/78, Art. 19; 1.678/81, Art. 1º; 1.749/82, Art. 1º; e 1.931/84, Art. 126, VII e Art. 136, Parágrafo único, incorporada por força do Art.13 da Resolução nº 1.235/91 ..... - R\$ 1.213,96

**6. GRATIFICAÇÃO POR HORAS EXTRAORDINÁRIAS**, no percentual de 25% (vinte e cinco por cento) sobre o respectivo vencimento, nos termos do Art. 9º, “a”, da Resolução nº 595/81, incorporada por força do Art. 13 da Resolução nº 1.235/91 ..... - R\$ 522,77

**TOTAL** ..... - **R\$ 5.389,77**  
consoante, ainda, ao contido no Processo Administrativo nº 799/2001.

Volta Redonda, 24 de novembro de 2003.

**MAURÍCIO PESSÔA GARCIA JÚNIOR**  
Presidente

**FRANCISCO NOVAES FILHO**  
Primeiro Secretário





## Participe das Festividades do mês de dezembro

- |                      |   |                      |   |
|----------------------|---|----------------------|---|
| ■ 05 - Sexta-feira   | Praça Brasil<br>10h ..... <b>Abertura da Casa do Papai Noel</b><br>10h30min ..... <b>Lançamento Simbólico do Selo de Natal 2003 - Correios</b><br>Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>ICT Acústico III</b>                                    | ■ 12 - Sexta-feira   | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Show Musical</b> artistas da região   |
| ■ 06 - Sábado        | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Show Musical</b> (artistas da região)   | ■ 13 - Sábado        | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Show Musical</b> artistas da região   |
| ■ 07 - Domingo       | Memorial Getúlio Vargas<br>09h ..... <b>Concerto de Natal</b> - Banda e Coral Municipal<br>18h ..... <b>Noite do Rock</b> - Freakshow<br>Cine Nove de Abril<br>17h ..... <b>Orquestra de Violinos e Orquestra de Violoncelos de Volta Redonda</b> | ■ 14 - Domingo       | Cine Nove de Abril<br>17h ..... <b>Banda de Concerto da FEVRE e Coro</b><br>..... <b>Infanto Juvenil de Volta Redonda - Concerto Natalino</b><br>Memorial Getúlio Vargas<br>18h ..... <b>Noite de Rock</b> Freakshow<br>Praça Oscar Cardoso<br>20h ..... <b>Concerto de Natal</b> - Banda e Coral Municipal |
| ■ 08 - Segunda-feira | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Coral Angellus</b> - Coral e o Grupo de Teatro<br>..... <b>Angellus da Catedral das Assembléias de Deus</b>   | ■ 15 - Segunda-feira | Memorial Getúlio Vargas<br>18h e 20h ..... <b>Ballet GACEMSS "Sonho de uma noite de verão"</b> - Elenco infantil  |
| ■ 09 - Terça-feira   | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Ballet "Giselle"</b> Olímpica Academia  | ■ 16 - Terça-feira   | Memorial Getúlio Vargas<br>19h ..... <b>Ballet GACEMSS "Sonho de uma noite de verão"</b> - Elenco principal   |
| ■ 10 - Quarta-feira  | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Ballet "A Bela e a Fera"</b> Olímpica Academia  | ■ 17 - Quarta-feira  | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Coral Jubasulf</b> - Juventude Batista do Sul Fluminense  |
| ■ 11 - Quinta-feira  | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Viajando no Trem Mineiro</b> - Banda Sinfônica da CSN   | ■ 18 - 19 20 e 21    | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Show Musical</b> - artistas da região   |
|                      |   | ■ 21 - Domingo       | Memorial Getúlio Vargas<br>20h ..... <b>Show Musical</b> - artistas de Volta Redonda  |